

<u>LEHIAKETA-ARAUDIA</u>	<u>NORMATIVA DE COMPETICION</u>
<p><u>1. KAPITULUA: OROKORRA</u></p> <p><u>1.1. ASMOA ETA APLIKAGARRITASUNA</u></p>	<p><u>CAPÍTULO 1: GENERAL</u></p> <p><u>1.1. PROPÓSITO Y APLICABILIDAD</u></p>
<p>1.1.1. Araudi honen helburua da Bizkaiko Lurralde Historikoan egiten diren padel lehiaketa ofizial guztien antolaketa eta garapena arautzea, Bizkaiko Padel Federazioaren babespean (aurrerantzean, FBP), baldin eta bere Egutegi Ofizialean sartu badira.</p>	<p>1.1.1. Este reglamento tiene como propósito regular la organización y el desarrollo de todas las competiciones oficiales de Pádel que se celebren en el Territorio Histórico de Bizkaia, bajo el amparo de la Federación Vizcaína de Pádel (en adelante FBP), y que hayan sido incluidas en su Calendario Oficial.</p>
<p>1.1.2. Araudi honetan jasota ez dauden alderdi eta gatazka guztietan, edo aurkez daitezkeen hutsuneetan, Bizkaia Padel Zirkuitua (aurrerantzean, BPZ) eta Bizkaia Padel Federazioaren gainerako lehiaketak Euskadiko Padel Federazioaren (aurrerantzean, FVP-</p>	<p>1.1.2. En todos aquellos aspectos y conflictos cuya solución no estuviera recogida en la presente normativa, o en aquellas lagunas que se pudieren presentar, el Circuito Bizkaia Pádel (en adelante CBP) y demás competiciones de la Federación</p>

EPF) araudian xedatutakoaren arabera arautuko dira, subsidiarioki, Espainiako Padel Federazioaren (aurrerantzean, FEP) araudian xedatutakoaren arabera, eta, azken kasuan, bere irizpiderik onenarekin erabakiko du, bere Batzorde Delegatuaren bidez, zeina araudi hau interpretatzeaz arduratzen den organoa baita, eta BSFko Zuzendaritza Batzordea BPFko lehendakariak, FPko lehendakariordeak, FBPko bi kidek eta BFko gerenteak izendatuko baitute.

Halaber, **Batzorde Delegatua** arduratuko da, hala badagokio, araudi hau aldatzeaz, hala erabakitzen eta xedatzen denean behar bezala deitutako BPFren Biltzarrak hartutako erabakiz, gaia nahitaez horren mende jarri ondoren.

Bizkaia Padel se regirán por lo dispuesto en la normativa de la Federación Vasca de Pádel (en adelante FVP-EPF), subsidiariamente, por lo dispuesto en la normativa de la Federación Española de Pádel (en adelante FEP) y, en último caso, decidirá con el mejor de sus criterios, por medio de su **Comisión Delegada**, órgano encargado de la interpretación de la presente normativa, y conformada a nombramiento de la Junta Directiva de la FBP por el Presidente de la FBP, Vicepresidente de la FBP, dos vocales de la FBP y Gerente de la FBP, de acuerdo a lo dispuesto en el artículo 42 de los Estatutos de la Federación Vizcaína de Pádel.

Igualmente, la **Comisión Delegada**, será el órgano encargado de modificar, en su caso, la presente normativa, cuando así se decida y disponga por acuerdo adoptado por la Asamblea de la FBP debidamente convocada, tras el preceptivo sometimiento de la cuestión a la misma.

<p>1.1.3. BPZren ofizialtasunaren eta babesaren pean egiten diren ekitaldi guztiak Euskadiko Padel Federazioaren (FVP-EPF) Joko Araudi eta Erregelamenduak betez egingo dira, eta federazio horrek jasotzen ez duen guztian, Espainiako Padel Federazioaren (EPF) Joko Araudiak ezarritakoa betez.</p>	<p>1.1.3. Todos los eventos que se celebren bajo la oficialidad y el amparo del CBP se llevarán a cabo cumpliendo con las Normativas y Reglamentos de Juego de la Federación Vasca de Pádel (FVP-EPF), y en lo no contemplado por ésta, atendiendo a lo establecida por el Reglamento de Juego de la Federación Española de Pádel (FEP).</p>
<p>1.1.4. PDZ lehiaketa ofizial guztien kontrol orokorraren arduraduna da, eta BPFko Zuzendaritza Batzordeak izendatutako BPFko KIROL ARDURADUNAREN figuraren bidez gauzatzen ditu bere kontrol- eta gainbegiratze- eskumenak. BPFren KONPETENTZIEN artean daude:</p> <ul style="list-style-type: none"> - HAUTAKETA: lehiaketak hautatzea, klubek eta/edo lurralde federazioek hala eskatuta, OPKren egutegi ofizialean sartzeko. - DATAK: Lehiaketen datak berrestea edo izendatzea. - GATAZKAK: Sortzen diren gatazka guztiak konpontzea. 	<p>1.1.4. El CBP es el responsable del control general de todas las Competiciones Oficiales, y ejerce sus competencias de control y supervisión a través de la figura de e/la RESPONSABLE DEPORTIVO FBP, nombrado por la Junta Directiva de la FBP. Entre LAS COMPETENCIAS DEL CBP se incluyen:</p> <ul style="list-style-type: none"> - SELECCION: Elección de las competiciones para su inclusión en el Calendario Oficial CVP a petición de los clubes y/o Federaciones Territoriales. - FECHAS: Confirmación o designación de las fechas de las competiciones. - CONFLICTOS: Resolución de todos los conflictos

- **ZEHAPENA:** jokalariei, antolatzaileei eta teknikariei dagozkien ohartarazpenak eta zehapenak ezartzea, Diziplina Batzordearen eta aurreikusitako zehapen-araubidearen bidez (ikus 5. kapitulua)
- **IZEN EMATEAK ETA ZOZKETAK:** Txapelketa eta txapelketetan izen-emateak jaso eta zozketak egiten ditu araudi honetan aurreikusitakoaren arabera.
- **LEHIAKETA:** Ekitaldi baten antolaketak araudi honetan inplizituki ezarritako kalitate estandarren arabera egiten duela gainbegiratzen du, jokatu beharreko probaren arabera.
- **SAILKAPENA:** BPZ rankingaren sailkapena egitea, eguneratzea eta aplikatzea (ikus 4. kapitulua).

que se susciten.

- **SANCIÓN:** Imposición de los apercibimientos y sanciones que correspondan, a jugadores/as, organizadores/as y técnicos/as, a través del Comité de Disciplina y el Régimen sancionador previsto (ver Capítulo 5)
- **INSCRIPCIONES Y SORTEOS:** En los Torneos y Campeonatos recoge las inscripciones y elabora los sorteos de conformidad a lo previsto en la presente normativa.
- **COMPETICION:** Supervisa que la organización de un evento lleve a cabo la competición de acuerdo a los estándares de calidad implícitos en la presente normativa en función de la prueba a disputarse.
- **CLASIFICACION:** Elaboración, actualización y aplicación de la Clasificación del Ranking CBP (ver Capítulo 4).

<p>1.2. <u>OFIZIALITASUNA</u></p>	<p>1.2. <u>OFICIALIDAD</u></p>
<p>Bizkaia Padel Zirkuituaren (BPZ) ofizialtasuna Bizkaiko Padel Federazioak (BPF) ematen du, bai eta zirkuitua arautzen duen araudia, egutegia, sailkapena eta erakundeak ere.</p> <p>Lehiaketa ofizialtzat hartuko dira Bizkaia Padel Zirkuituaren (BPF) Egutegi Ofizialean sartutako guztiak.</p>	<p>La oficialidad del Circuito Bizkaia Pádel (CBP), de la normativa que lo regula, así como de su calendario, clasificación y sus organismos, viene otorgada por la Federación Vizcaína de Pádel (FBP).</p> <p>Por competiciones oficiales se entienden todas aquellas que hayan sido incluidas en el Calendario Oficial del Circuito Bizkaia Pádel (CBP).</p>
<p>1.3. <u>EGUTEGIA</u></p>	<p>1.3. <u>CALENDARIO</u></p>
<p>Bizkaia Padel Zirkuituaren (BPZ) Egutegi Ofiziala BPFren Batzarrak proposatu eta onartuko du lehiaketa urte edo denboraldi bakoitzerako.</p> <p>Behin onartuta, Bizkaia Padel Zirkuituaren Egutegi Ofiziala argitaratuko da, epemuga gisa, bertan aurreikusitako lehen probaren inskripzioa ixteko ezarritako data baino</p>	<p>El Calendario Oficial del Circuito Bizkaia Pádel (CBP), será propuesto y aprobado para cada año de competición o temporada por la Asamblea de la FBP.</p> <p>Una vez aprobado, el Calendario Oficial del Circuito Bizkaia Pádel será publicado, como fecha límite, con una antelación mínima de quince días a la fecha</p>

<p>hamabost egun lehenago gutxienez.</p> <p>Bizkaia Padel Zirkuituaren Egutegi Ofiziala Bizkaiko Padel Federazioaren Web Orri Ofizialean (www.bizkaiapadel.com) argitaratuko da, eta horren bidez zabalduko da ofizialki.</p> <p>Aurrekoa gorabehera, Batzorde Delegatuak onartu ondoren, BPZk beretzat gordetzen du Egutegi Ofizialean lehiaketa bat edo batzuk sartzeko eskubidea, eta sartze hori ofizialki jakinarazi beharko zaie Bizkaiko Lurralde Historikoan federazioan alta emanda dauden klub guztiei.</p> <p>Jakinarazpen ofizialtzat hartzen da Bizkaiko Padel Federazioaren webgunean (www.bizkaiapadel.com) argitaratzen dena, lehiaketa horretan parte hartzeko izen-ematea ixteko adierazitako eguna baino hamabost egun lehenago gutxienez, bai eta ekitaldia iragartzeko kartela klub guztiei posta elektronikoz bidaltzea ere.</p>	<p>establecida para el cierre de la inscripción de la primera prueba prevista en el mismo.</p> <p>La publicación del Calendario Oficial del Circuito Bizkaia Pádel se realizará en la Página Web Oficial de la Federación Vizcaína de Pádel (www.bizkaiapadel.com), medio material a través del cual se difundirá con carácter oficial.</p> <p>No obstante lo anterior, previa aprobación por su Comisión Delegada, el CBP se reserva el derecho de incluir una o varias competiciones en el Calendario Oficial, debiendo dicha inclusión comunicarse oficialmente a todos los clubes con alta federativa del Territorio Histórico de Bizkaia.</p> <p>Por comunicación oficial se entiende la de su publicación en la página web de la Federación Vizcaína de Pádel (www.bizkaiapadel.com), con un plazo de antelación mínima de quince días a la fecha señalada como cierre de la inscripción para la participación en dicha</p>
--	---

Klub bakoitzeko arduradunek lehiaketa hori behar bezala ikusteko moduan iragarri beharko dute klubaren edo ekitaldiaren egoitzaren ohiko lekuetan.

1.3.1. BPZ egutegi ofizialaren aldaketak

Lehiaketa baten izena eta/edo datak aldatu nahi izanez gero, behin betiko BPZren egutegi ofizialean sartuta, antolatzaileak idatziz egin beharko dio dagokion eskaera BPFri, lehiaketa egin aurretik izen-ematea ixteko ezarritako data baino 30 egun lehenago, gutxienez.

Lehiaketa bat arrazoi justifikaturik gabe baliogabetzen duen klubak zehapena jaso dezake, baldin eta aurkeztutako alegazioak nahikoak ez badira. Antolatzaileak baimenik gabe aldaketak egiten dituzenean, BPFren ahalmena izango da lehiaketa

competición, así como la remisión vía correo electrónico del cartel anunciador del evento, a todos los clubes

Los/as responsables de cada club tendrán la obligación de anunciar dicha competición de forma perfectamente visible en los lugares acostumbrados del club o sede del evento.

1.3.1. Modificaciones del Calendario Oficial CBP

En el caso de pretenderse modificar el nombre de una competición y/o sus fechas de celebración, una vez incluida ésta en el Calendario Oficial CBP definitivo, será preciso que el/la organizador/a realice la oportuna solicitud por escrito a la FBP con una antelación mínima de 30 días previos a la fecha establecida para el cierre de la inscripción antes de la celebración de la competición.

<p>baliogabetzea.</p> <p>Nolanahi ere, BPZ egutegi ofiziala aldatzeko eskumena BPFri dagokio, BPZren Batzorde Delegatuaren bitartez.</p>	<p>El Club que anule una competición sin causa justificada podrá ser sancionado si las alegaciones presentadas fueran consideradas insuficientes. Cuando el/la organizador/a introduzca cambios sin autorización, será potestad de la FBP anular la competición.</p> <p>En cualquier caso, la competencia para la modificación del calendario oficial CBP corresponde a la FBP a través de la Comisión Delegada del CBP.</p>
<p>1.4. <u>DOPIN-ARAUBIDEA</u></p>	<p>1.4. <u>RÉGIMEN DE DOPAJE</u></p>
<p>EPFren eskumeneko lehiaketa guztiak, bai eta Kirolari buruzko abenduaren 30eko 39/2022 Legearen esparruan antolatzen diren kirol lehiaketa ofizial edo baimendu guztiak ere, Kiroleko Dopinaren aurkako Borrokari buruzko abenduaren 28ko 11/2021 Lege Organikoaren arabera ezarritako araudiak arautzen</p>	<p>Todas las competiciones bajo competencia de la FEP, así como cualquier competición deportiva oficial o autorizada que se organicen en el marco de la Ley 39/2022, de 30 de diciembre, del Deporte, se rige en materia anti dopaje por la normativa establecida en virtud de la Ley Orgánica 11/2021, de 28 de diciembre,</p>

ditu dopinaren arloan. Lege hori 2021eko abenduaren 30ean jarri zen indarrean, eta dopinaren arloko zehapen araubidea eta hura ezartzeko prozedura jasotzen ditu, bai eta Kirol Kontseilu Gorenaren Lehendakaritzaren 2023ko azaroaren 28ko Ebazpenaren bidez baimendutako eta/edo debekatutako produktu, sendagai eta osagarri nutrizionalak kontrolatzeko eta gainbegiratzeko neurriak ere. Ebazpen horren bidez, kirolean debekatuta dauden substantzien eta metodoen zerrenda onartzen da.

11/2021 Lege Organikoaren 7. artikuluekin bat etorriz, Euskal Autonomia Erkidegoaren eremuan, aplikatzekoa da Kiroleko Dopinaren aurkako ekainaren 21eko 12/2012 Legea, ekainaren 7ko 1/2018 Legea eta abenduaren 15eko 13/2022 Legea indarrean jartzearen bidez berriki egindako aldaketekin.

de lucha contra el dopaje en el deporte, cuya entrada en vigor se produjo con fecha 30 de diciembre de 2021, conteniendo la misma el régimen sancionador en materia de dopaje y el procedimiento para su establecimiento, así como las medidas de control y supervisión de productos , medicamentos y complementos nutricionales autorizados y/o prohibidos por Resolución de 28 de noviembre de 2023, de la Presidencia del Consejo Superior de Deportes, por la que se aprueba la lista de sustancias y métodos prohibidos en el deporte.

En concordancia con el artículo 7 de Ley Orgánica 11/2021, en el ámbito de la Comunidad Autónoma del País Vasco, resulta aplicable la Ley 12/2012, de 21 de junio, contra el Dopaje en el Deporte, con las modificaciones introducidas más recientemente a través de la entrada en vigor de la Ley 1/2018, de 7 de junio, y la Ley 13/2022, de 15 de diciembre.

<p>Estatuko, autonomia-erkidegoko edo probintziako legerian edozein aldaketa automatikoki aplikatuko da.</p>	<p>Cualquier modificación en la legislación, nacional, autonómica o provincial será automáticamente aplicada.</p>
<p><u>2. KAPITULUA: LEHIAKETAK</u></p>	<p><u>CAPÍTULO 2: LAS COMPETICIONES</u></p>
<p><u>2.1. DEFINIZIOA</u></p>	<p><u>2.1. DEFINICIÓN</u></p>
<p>BPZko lehiaketak txapelketetan, BPZ torneoetan eta ligetan banatuko dira. BPZko lehiaketatzat hartuko dira Bizkaiko Txapelketa (OPEN) eta Bizkaiko Masterra, baita gainerako BPZ eta Ligak ere, guztiak ere modalitate eta kategoria desberdinetan, aurrekontu, publizitate eta antolaketa baldintzak betetzen dituztelako, BPFko Batzar Nagusiak bere Egutegi Ofizialerako behar bezala onartzen dituenak.</p>	<p>Las competiciones pertenecientes al CBP se dividirán en Campeonatos, Torneos CBP y Ligas. Tendrán la consideración de competiciones pertenecientes al CBP, el Campeonato de Bizkaia (OPEN) y el Máster de Bizkaia, así como el resto de torneos CBP y Ligas, todos ellos en sus diferentes modalidades y categorías que, por reunir las condiciones de presupuesto, publicidad y organización, resulten debidamente aprobadas por la Asamblea General de la FBP para su Calendario Oficial.</p>

<p>Bizkaiko Txapelketa eta Bizkaiko Masterra urte bakoitzean behin baino ez dira jokatu, eta batean zein bestean, Txapeldun titulua izango da jokoan.</p> <p>Denboraldi edo urte natural batean zehar jokatu ahal izango dira BPZ Egutegi Ofizialean sartzeko onartutako guztiak, araudi honetan jasotako erregulazioaren arabera.</p> <p>BPZ Torneoak Kategoriakako Torneoak izango dira eta BPZ Rankingeko Sailkapenerako puntuatuko dute.</p> <p>Ligak, hala badagokio, denboraldi jakin batean zehar jokatu dira.</p>	<p>El Campeonato de Bizkaia y el Master de Bizkaia sólo se disputarán una vez cada año y tanto en uno como en otro, se pondrá en juego el título de Campeón/a.</p> <p>Podrán disputarse a lo largo de una temporada o año natural, todos los aprobados para formar parte del Calendario Oficial CBP de conformidad con la regulación contenida en la presente normativa.</p> <p>Los Torneos CBP serán torneos por Categorías y puntuarán para la Clasificación del Ranking CBP.</p> <p>Las Ligas se disputarán, en su caso, a lo largo de una determinada temporada.</p>
<p>2.2. <u>IZENA</u></p>	<p>2.2. <u>DENOMINACIÓN</u></p>
<p>BPZko lehiaketak, BPFk lehiaketa bakoitzari ematen dion</p>	<p>Las competiciones pertenecientes al CBP, sin perjuicio de</p>

nomenklaturari kalterik egin gabe, izen honen arabera egin ahal izango dira, kategoriaren eta modalitatearen arabera:

- ABSOLUTUA BINAKA gizonezkoen eta emakumezkoen modalitateetan/ABSOLUTUA TALDEKA gizonezkoen eta emakumezkoen modalitateetan.

- BINAKAKO BETERANOAK (+40, +50, +60) gizonezkoen eta emakumezkoen modalitateetan/TALDEKAKO BETERANOAK (+40, +50, +60) gizonezkoen eta emakumezkoen modalitateetan.

- ADINGABEAK BIKOTEKA (BENJAMIN, ALEBIN, HAUR, KADETE ETA JUNIOR) gizonezkoen eta emakumezkoen modalitateetan/ADINGABEAK TALDEKA (BENJAMIN, ALEBIN, HAUR, KADETE ETA JUNIOR), gizonezkoen eta emakumezkoen modalitateetan.

- Bidezkoa bada eta BPFk hala erabakitzen badu, antolatzaileak eskaera egin ondoren, BPZko lehiaketak modalitate mistoan egin ahal izango dira, kategoria guztietan.

la nomenclatura que se le otorgue por la FBP a cada una de ellas, podrán celebrarse de acuerdo a la siguiente denominación en función de su categoría y modalidad:

- ABSOLUTO por PAREJAS en modalidad masculina y femenina / ABSOLUTO por EQUIPOS en modalidad masculina y femenina.

- VETERANOS/AS por PAREJAS (+40,+50,+60) en modalidad masculina y femenina/ VETERANOS/AS por EQUIPOS (+40,+50,+60) en modalidad masculina y femenina.

- MENORES por PAREJAS (BENJAMÍN, ALEVÍN, INFANTIL, CADETE Y JUNIOR) en modalidad masculina y femenina/ MENORES por EQUIPOS (BENJAMÍN, ALEVÍN, INFANTIL, CADETE Y JUNIOR) en modalidad masculina y femenina.

- En caso de que proceda y así lo acuerde la FBP tras la pertinente solicitud del organizador/a, podrán celebrarse las competiciones pertenecientes al CBP en sus distintas categorías, en modalidad mixta.

<p>Lehiaketa bakoitzerako ezarritako oinarriak, betiere araudi honen arabera, ekitaldi edo proba bakoitza iragartzen den egunean emango dira Bizkaiko Padel Federazioaren Web Orri Ofizialean () www.bizkaiapadel.com</p>	<p>Las bases establecidas para cada competición, siempre de conformidad con la presente normativa, serán facilitadas a la fecha del anuncio de cada respectivo evento o prueba en la Página Web Oficial de la Federación Vizcaína de Pádel (FBP) www.bizkaiapadel.com</p>
<p>2.3. <u>LIZENTZIAK</u></p>	<p>2.3. <u>LICENCIAS</u></p>
<p>BPZren Egutegi Ofizialeko Open Txapelketetan parte hartu ahal izango dute bizileku-baimena eta/edo lan-baimena duten jokalariek nazional, komunitario eta atzerritar guztiek, baldin eta EPFko edozein lurralde-federazioak emandako edo gaitutako URREZKO federazio-lizentzia indarrean badute.</p> <p>- Lizentzia banku-erakunderen batean helbideratuta duten federatuek idatziz eskatu ahal izango dute erakundea edo banku-kontua aldatzea. Horretarako, aurreko urteko abenduaren 1a baino lehen egin beharko dute hautaketa, NANA eta sinadura agerraraziz.</p>	<p>Podrán participar en los Torneos Open que formen parte del Calendario Oficial del CBP todos los/as jugadores/as nacionales, comunitarios/as y extranjeros/as con permiso de residencia y/o permiso de trabajo, que ostenten licencia federativa ORO en vigor expedida o habilitada por cualquier federación territorial que forme parte de la FEP.</p> <p>- Los/as federados/as cuya licencia se encuentre domiciliada en alguna Entidad Bancaria podrán solicitar el cambio de Entidad o de Cuenta Bancaria, por escrito, haciendo figurar su elección, su DNI y su firma, antes del 1 de diciembre del año anterior.</p>

<p>Aurreko paragrafoan adierazitakoa alde batera utzi gabe, Bizkaiko Txapelketetan eta Bizkaiko Masterrean parte hartzea, edozein kategoría eta modalitatetan, BPFk Bizkaian emandako edo gaitutako lizentzia indarrean duten jokalarientzat izango da, Bizkaiko Padel Federazioaren (BPF) Estatutueta II. Tituluan xedatutakoaren arabera, eta dagokien inskripzioa eskatzen dutenentzat.</p>	<p>Sin perjuicio de lo indicado en el párrafo anterior, la participación en los Campeonatos de Bizkaia y Máster de Bizkaia, en cualquiera de sus categorías y modalidades, será exclusiva para aquéllos/as jugadores/as que cuenten con licencia en vigor expedida o habilitada por la FBP en Bizkaia, de conformidad a lo dispuesto en el Título II de los Estatutos de la Federación Vizcaína de Pádel (FBP), y que soliciten su pertinente inscripción.</p>
<p style="text-align: center;"><u>2.4 ANTOLATZAILEAK ETA LEHIAKETEN EGOITZAK.</u></p>	<p style="text-align: center;"><u>2.4 ORGANIZADORES y SEDES DE COMPETICIONES.</u></p>
<p>Txapelketak BPFari edo lehiaketa jakin bat BPFren egutegi ofizialean sartzeko eskatu dion antolatzaile potentzialari (klubak edo enpresak) egokituko zaio, betiere BPFk lehiaketa hori onartzen badu.</p> <p>BPZko lehiaketa bat egiten den instalazioetan dauden klubek BPFn afiliatuta egon beharko dute, ordainketak egunean izateaz gain, eta padel modalitatean Euskal</p>	<p>La organización de los Torneos le corresponderá a la FBP o al organizador/a potencial (clubes o empresas) que haya solicitado a la FBP la inclusión de una determinada competición en el Calendario Oficial CBP, y siempre que la misma resulte aprobada por la FBP.</p> <p>Los clubes en cuyas instalaciones se celebre una competición perteneciente al CBP, deberán estar</p>

<p>Autonomia Erkidegoko Kirol Elkarteen Erregistroan alta emanda egon beharko dute. Horrez gain, instalazio horiek alta emanda egon beharko dute Euskal Herriko Poliziaren Instalazioen Erregistroan.</p> <p>Hala ere, BPFk probaren bat antolatu ahal izango du udal instalazioetan edo beste edozeinetan, eta ekitaldia antolatzeaz arduratuko da zuzenean.</p> <p>2.4.1. Urtero, ekitaldi bakoitzeko abenduaren 31 baino lehen, BPFk behin-behineko egutegi bat bidaliko die antolatzaile izan daitezkeenei, bai Bizkaiko Lurralde Historikoan dauden klubei bai hala eskatzen duten enpresa antolatzaileei. Egutegi horretan, datorren urtean egitea aurreikusten diren lehiaketak zerrendatuko dira.</p> <p>Egutegi horretan, torneo eta txapelketa moten lizitazio oinarriak eta lehiaketaren izena agertuko dira, baita lehiaketa egiteko aurreikusitako datak ere. Era berean, behin-behineko egutegi horretan agertuko dira inskripzio bidezko opariak, halakorik balego, bai</p>	<p>afiliados a la FBP además de estar al corriente de sus pagos y datos de alta en el Registro de Asociaciones Deportivas de la Comunidad Autónoma Vasca en la modalidad de pádel. Además de esto las citadas instalaciones deberán estar dadas de alta en el Registro de Instalaciones de la FVP.</p> <p>No obstante, la FBP podrá organizar alguna prueba en instalaciones municipales u cualquier otra encargándose directamente de la organización del evento.</p> <p>2.4.1. Anualmente, antes del 31 de diciembre de cada ejercicio, la FBP remitirá a los organizadores potenciales, bien se trate de clubes sitios en el Territorio Histórico de Bizkaia o empresas organizadoras que así lo soliciten, un calendario provisional en el que se relacionarán las competiciones cuya celebración se prevé celebrar en el curso del año entrante.</p> <p>En dicho calendario figurarán tanto las bases de licitación de los distintos tipos de torneos y campeonatos y el</p>
--	---

eta lehiaketa horiek ematen dituzten sarien baldintzak ere, hori guztia behin-behinean.

2.4.2. Behin-behineko egutegia jaso ondoren, hala eskatzen duten klubak BPFk antolatutako lehiaketen egoitza izateko aukeratu ahal izango dira.

Eskaera hori Bizkaiko Padel Federazioaren webgunean ([www.bizkaiapadel.com /](http://www.bizkaiapadel.com/)) dagoen eredu ofizialaren bidez egingo da.

2.4.3. Era berean, klub eta/edo enpresa antolatzaile potentzialek behin-behineko egutegian sartuta ez dauden beste lehiaketa probintzial batzuk antolatzeko eskatu ahal izango diote BPFri, betiere aurreikusitako epearen barruan egiten badute, hau da, egin beharreko txapelketan izena emateko eguna itxi baino hogeita hamar egun lehenago gutxienez.

Eskaera horietan, honako hauek adierazi beharko dira: lehiaketaren izena, kategoriak eta modalitateak, aurreikusitako data eta sarien baldintzak, pista kopurua, izena emateko opariak eta ekitaldiaren egoitza gisa aukeratutako lekuan dauden instalazioei

nombre de la competición, así como las fechas previstas para su celebración. Figurarán igualmente incluidos en dicho calendario provisional, los regalos por inscripción, si los hubiera, así como las condiciones de premios que otorgan dichas competiciones, todo ello de forma provisional.

2.4.2. Una vez recibido el calendario provisional, los clubes que así lo soliciten, podrán optar a ser escogidos como sede de aquellas competiciones organizadas por la FBP.

Dicha solicitud será cursada a la FBP a través del pertinente modelo oficial obrante en la página web de la Federación Vizcaína de Pádel (www.bizkaiapadel.com/).

2.4.3. De igual modo, los diferentes clubes y/o empresas potencialmente organizadoras, podrán solicitar a la FBP la organización de otras competiciones provinciales no incluidas en el calendario provisional, siempre que lo hagan dentro del plazo previsto, esto es, al menos con treinta días de antelación al cierre de la fecha de inscripción del torneo a celebrarse.

buruzko informazioa.

2.4.4. Eskabide guztiekin batera fidantza bat aurkeztu beharko da, eskudirutan gordailututa. Fidantza hori eskatutako txapelketa edo torneoaren erantzule izango da. Dagokion fidantzaren zenbatekoaren ordainketaren kopia eskaerarekin batera bidali beharko da.

Fidantza horiek berehala itzuliko dira, baldin eta lehiaketa egutegi ofizialean inskribatzeko eskaera atzera botatzen bada, edo, helarazitako eskaera onartzen bada, dena delako txapelketa edo txapelketa amaitu eta 30 egunera, salbu eta BPFk idatzizko erreklamazioa aurkezten badu, ordaintzeko edo entregatzeko dauden partidak (sariak, opariak, etab.) daudela adieraziz.

En dichas solicitudes deberá indicarse el nombre de la competición, categorías y modalidades, fecha prevista y condiciones de premios, número de pistas, regalos de inscripción, así como información sobre las instalaciones disponibles en el lugar escogido como sede del evento.

2.4.4. Todas las solicitudes deberán ir acompañadas por una fianza mediante depósito en efectivo y que responde de la celebración del Campeonato o Torneo solicitado. La copia del ingreso del importe de la fianza correspondiente deberá ser remitida junto con la solicitud.

Estas fianzas se devolverán inmediatamente en el caso de que fuera rechazada la solicitud de inscripción de la competición en el calendario oficial o, en caso de aprobarse la solicitud trasladadas, a los 30 días de la finalización del Campeonato o Torneo en cuestión, salvo que se presente por la FBP reclamación por escrito haciendo constar que existen partidas pendientes de pago o entrega (premios, regalos, etc).

<p align="center"><u>2.5. EKITALDIAK ANTOLATZEKO GUTXIENeko BALDINTZAK.</u></p>	<p align="center"><u>2.5.REQUISITOS MÍNIMOS PARA LA ORGANIZACIÓN DE EVENTOS.</u></p>
<p>BPZko lehiaketak antolatzaile potentzialei esleitzeko, lizitazio zehatz bakoitzean zehaztutakoaz gain, honako hauek hartuko dira kontuan:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Pisten kopurua eta baldintza teknikoak (neurriak, argiztapena, etab.). - Aurretiko esperientzia kirol-lehiaketak antolatzen. - Langile kualifikatuak eta nahikoak izatea. - Baldintza ekonomikoak. - BPFko babesleekiko errespetua. <p>Aldez aurreko baldintza horiek guztiak antolatzailearen eta BPFko KIROLO ARDURADUNAREN artean alderatuko dira, BPZ egutegian behin betiko sartu aurretik.</p> <p>Bizkaiko Padel Federazioak xedatutakoaren arabera, BPZ Rankingaren Egutegi Ofiziala osatzen duten lehiaketek,</p>	<p>Para la adjudicación a los organizadores potenciales de competiciones pertenecientes al CBP, además de lo especificado en cada licitación en particular, serán tenidas en cuenta las siguientes consideraciones:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Número de pistas y condiciones técnicas (dimensiones, iluminación, etc...). - Experiencia previa en la organización de competiciones deportivas. - Existencia de personal cualificado y suficiente. - Condiciones económicas. - Respeto a los patrocinadores de la FBP. <p>Todos estos requisitos previos serán cotejados entre el organizador y el/la RESPONSABLE DEPORTIVO FBP antes de su inclusión definitiva en el Calendario CBP.</p>

sailkapenaren ondorioetarako balioa badute, antolatzaileek nahitaez bete beharreko baldintza jakin batzuk bete beharko dituzte.

Horiek ez betetzearen erantzule den entitatea zehatu egin dezake BPZko Diziiplina Batzordeak.

Baldintza horiek ez dira numerus clausus, eta honako hauek dira:

1. ESKAERA:

Erakunde antolatzaileek BPZ proba eskatzeko eredua bete beharko dute, eta araudi honetan ezarritako baldintzak eta betekizunak onartu beharko dituzte.

2. PISTAK:

- Txapelketak esleitzeko, beharrezkoa izango da klubak edo erakunde eskatzaileak gutxienez argiztapena duten lau pista izatea, baldintza berekoak (horma edo kristala, sabaiaren edo pistaren gaineko elementuen gutxienez 7 metroko altuera), baldintza eta argiztapen

En virtud de lo dispuesto por la Federación Vizcaína de Pádel, las competiciones que formen parte del Calendario Oficial del Ranking CBP y que ostenten validez a efectos clasificatorios de Ranking, deberán observar determinados requisitos de obligado cumplimiento por parte de los diferentes organizadores.

La entidad responsable del incumplimiento de los mismos puede ser objeto de sanción por parte del Comité de Disciplina del CBP.

Los referidos requisitos, que no constituyen numerus clausus, son los que se reflejan a continuación:

1º SOLICITUD:

Las entidades organizadoras deberán cumplimentar el Modelo de Solicitud de prueba CBP, asumiendo las condiciones y requisitos establecidos en la presente Normativa.

berekoak.

- Bizkaiko Txapelketaren antolakuntzaren egoitza izateko aukera izateko, erakunde antolatzaileak gutxienez 7 pista estaliak izan beharko ditu.
- Bizkaiko Masterraren antolakuntzaren egoitza izateko aukera izateko, ezinbestekoa izango da egoitza klubak kristalezko 4 pista estali izatea, azalera berekoak, ekitaldia egiteko erabat eskuragarri, astearte arratsaldetik igande eguerdira arte.

3. KARTEL OFIZIALA:

- Argitaratu aurretik, Bizkaiko Padel Federazioko KIROL ARDURADUNARI ekitaldiaren kartel ofiziala aurkeztea, araudi honetan ezarritako epeak betetzeko behar besteko aurrerapenaz. Kartel horrek datu hauek jaso beharko ditu nahitaez:
 1. Ekitaldiaren izena.
 2. Ospakizunaren egoitza.
 3. Ekitaldia antolatzen duen erakundearen logotipoa

2º PISTAS:

- Para la adjudicación de torneos será necesario que el club o la entidad solicitante disponga de, al menos, cuatro pistas con iluminación, de iguales condiciones (Muro o Cristal, Altura mínima de 7 metros del techo o elementos sobre la pista) de iguales condiciones e iluminadas.
- Para optar a la posibilidad de resultar elegida como sede de la organización del Campeonato de Bizkaia, será necesario que la entidad organizadora disponga de, al menos, 7 pistas cubiertas.
- Para optar a la posibilidad de resultar elegida como sede de la organización del Máster de Bizkaia será requisito imprescindible que el club sede disponga de 4 pistas cubiertas de cristal, de la misma superficie, disponibles totalmente para la celebración del evento, desde el martes por la tarde hasta el domingo al mediodía.

<p>(federazioa, kluba, enpresa).</p> <p>4. Bizkaiko Padel Federazioaren (BPZ) eta Euskadiko Padel Federazioaren (EPF) logotipoa, federazioko komunikazioetan agertzen den bezala.</p> <p>5. Federazio-komunikazioetan agertzen den bezala, Bizkaiko Padel Federazioaren Web Orri Ofizialaren helbide osoa (www.bizkaiapadel.com) jaso beharko du.</p> <p>6. Ekitaldiaren babesleak. BPFk bere Batzorde Delegatuaren bidez ONARTU BEHARKO DITU.</p> <p>Kartel ofizialak, nolahi ere, posta elektronikoz bidaltzeko balio duen formatu digitaleko bertsio bat izan beharko du, klub guztiei jakinaraztea errazteko.</p> <p>Ondoren, eta behin onartuta, BPFk mezu elektronikoz bidez jakinaraziko die federatutako jokalariei, inskripzioa itxi baino 15 egun natural lehenago gutxienez.</p>	<p>3º CARTEL OFICIAL:</p> <p>- Presentar, para su aprobación previa a la publicación, al/las RESPONSABLE DEPORTIVO de la Federación Bizkaína de Pádel, con la suficiente antelación para cumplir los plazos dispuestos en la presente normativa, el cartel oficial del evento que habrá de reflejar los siguientes datos obligatoriamente:</p> <ol style="list-style-type: none">1. Nombre o denominación del evento.2. Sede de su celebración.3. Logotipo de la entidad organizadora del evento (federación, club, empresa).4. Logotipo de la Federación Vizcaína de Pádel(FBP) y de la Federación Vasca de Padel (FVP), tal y como figura en las comunicaciones federativas.5. Deberá incluir la dirección completa de la Página Web Oficial de la Federación Vizcaína de Pádel, www.bizkaiapadel.com, tal y como figuran en las comunicaciones federativas.
---	---

<p>4. TXAPELKETAKO ANTOLATZAILEAREN LAGUNTZAILEA:</p> <p>Txapelketaren egoitza den klubaren/antolatzailearen arduradun bat izendatzea (BPZ probak eskatzeko ereduan bete beharrekoa), BPFko kirol arduradunarekin hitz egiteko. Txapelketako antolatzailearen laguntzailearen jardunak BPFko kirol arduradunak zuzendutako gomendioak bete beharko ditu une oro, eta gomendio horiek araudi honetan xedatutakoaren arabera arautuko dira.</p> <p>Izendatutako lehiaketako laguntzaileak arretaz bete beharko ditu jarraian zerrendatzen diren eginkizunak:</p> <ul style="list-style-type: none"> a) Kirol-instalazioak lehiaketa egiteko prest daudela ziurtatzea. b) Txapelketa hasi aurretik, pilotak eta trofeoak instalazioetan daudela egiaztatzea. c) Antolatzailearen, jokalarien, babeslearen, epaile arbitroaren, Bizkaia Padel Zirkuituaren eta BPFko kirol arduradunaren arteko koordinatzailea izatea. 	<p>6. Patrocinadores del evento. DEBERÁN SER APROBADOS POR LA FBP a través de su Comisión Delegada.</p> <p>El Cartel Oficial deberá, en todo caso, tener una versión en formato digital válido para ser remitido vía correo electrónico, en aras de facilitar su comunicación a todos los clubes.</p> <p>Posteriormente, y una vez aprobado, la FBP lo comunicará vía correo electrónico a todos los/as jugadores/as federados/as, con una antelación mínima de 15 días naturales anteriores al cierre de la inscripción.</p> <p>4º COLABORADOR DEL ORGANIZADOR/A DEL TORNEO:</p> <p>Designación de un/a responsable del club sede del torneo/organizador (a cubrir en el Modelo de solicitud de pruebas CBP), cuyas funciones serán las de interlocución con el/la Responsable Deportivo FBP. La actuación del Colaborador/a del Organizador/a del</p>
---	--

d) Lehiaketan gertatzen den edozein larrialdi konpontzeko prest egotea, bereziki laguntza medikoari dagokionez.

e) Prentsari behar den informazio guztia ematea, horretarako bereziki izendatutako prentsa-bururik ez badago.

f) Beharrezko instalazioen eta altzarien egoera optimoa erraztea, proba streaming bidez ematen bada, BPFk hala eskatzen duenean.

5. PILOTAK ALDATZEA:

Kategoria bakoitzeko koadroko partida guztiak jokatu dira, bola berriekin.

1. mailako finaletan bolak aldatuko dira 3. setean jokatuz gero.

Kontsolazio partidak erabilitako bolekin jokatu ahal izango dira.

Horiek ez betetzeaz arduratzen den erakunde antolatzailea zehatu egin dezake BPFko Diziiplina Batzordeak.

Torneo deberá atender en todo momento a las recomendaciones dirigidas por el/la Responsable Deportivo FBP, las cuales deberán regirse en todo caso por lo dispuesto en la presente normativa.

El/la Colaborador/a del Torneo designado, deberá llevar a cabo con diligencia las funciones que tiene atribuidas y que a continuación se relacionan:

a) Asegurarse de que las instalaciones deportivas están preparadas para la celebración de la competición.

b) Comprobar que las pelotas y trofeos están en las instalaciones antes del comienzo de la competición.

c) Ser el/la coordinador/a entre el/la Organizador/a, los/as jugadores/as, el patrocinador, el/la Juez/a Árbitro, el Circuito Bizkaia Pádel y el/la Responsable Deportivo FBP.

d) Estar preparado para resolver cualquier emergencia que se presente durante la

	<p>competición, especialmente en materia de asistencia médica.</p> <p>e) Atender y facilitar a la prensa toda la información necesaria en el caso de que no hubiera un/a Jefe/a de Prensa especialmente designado/a para ello.</p> <p>f) Facilitar el estado óptimo de instalaciones y mobiliario necesario en caso de que la prueba sea emitida por streaming, cuando así lo solicite el CBP.</p> <p>5º CAMBIO DE PELOTAS:</p> <p>Se jugarán todos los partidos de cuadro en cada categoría con bolas nuevas.</p> <p>En las finales de 1ª categoría se realizará cambio de bolas en caso de jugarse 3º set.</p> <p>Los partidos de consolación podrán jugarse con bolas usadas.</p> <p>La entidad organizadora responsable del incumplimiento</p>
--	---

	de los mismos puede ser sujeto de sanción por parte del Comité de Disciplina de la FBP.
2.6. <u>EPAILE ARBITROA</u>	2.6. <u>EL/LA JUEZ ÁRBITRO</u>
<p>CBP Egutegi Ofizialean sartutako lehiaketa guztiek epaile arbitro bat izango dute, eta, hala badagokio, arbitro laguntzaileek edo ondokoek, kontrol arbitroek eta/edo aulki epaileek osatutako arbitraje talde bat, beharrezkoa izanez gero.</p> <p>Arbitroek eta arbitro laguntzaileek HSFak edo EPFak emandako titulua izan beharko dute, eta epaile arbitroaren lizentzia indarrean.</p> <p>BBBko egutegi ofiziala osatzen duten lehiaketa guztietako epaile-arbitroa BPFko kirol-arduradunak izendatuko du, interesa duten tituludunen artean.</p> <p>Bateraezina da lehiaketa berean epaile arbitro eta jokalaria izatea. Taldekako lehiaketetan ere ez da bateragarria izango parte hartzaileetako baten kapitain</p>	<p>Todas las competiciones incluidas en el Calendario Oficial CBP tendrán un/a Juez Árbitro y, en su caso, un equipo arbitral compuesto por Jueces/as Árbitro Auxiliares o Adjuntos, Árbitros de Control y/o Jueces/as de Silla, si fuese necesario.</p> <p>Tanto los/as Jueces/as Árbitros como los/as Jueces/as Árbitro Adjuntos, deberán poseer el título correspondiente expedido por la FEP o FVP y ostentar licencia de Juez Árbitro en vigor.</p> <p>El/la Juez-Árbitro de todas las competiciones que formen parte del calendario oficial del CBP será designado, de entre aquellos/as titulados/as interesados/as, por el/la Responsable Deportivo de la FBP.</p> <p>Es incompatible la condición de Juez Árbitro y jugador/a</p>

eginkizunarekin.

2.6.1. Epaile arbitroaren eginkizunak dira:

- BPFko kirol arduradunarekin harremanetan jartzea inskripzioa itxi baino bost egun lehenago gutxienez, gerta daitekeen eta irizpide erabakitzaile jakin bat hartzea eskatzen duen edozein gorabehera edo ezusteko koordinatzeko.

- BPFren webgunean (<https://www.bizkaiapadel.com/index.asp>) lanaldi bakoitzeko joko-aginduak egitea eta argitaratzea, araudi honetan aurreikusitako erregulazioaren arabera. BPFko kirol arduradunari joko agindu horietako bakoitza bidaltzea, argitaratu ahala.

Ordutegiak Federazioaren webgunean jarri behar dira ikusgai, ekitaldia hasi baino ahalik eta lasterren.

- Jokalariei jokoaren sistema eta baldintzak jakinaraztea. Eskakizun hori are handiagoa izango da araudian aldaketak izan diren alderdietan, bai urteko lehen txapelketetan, bai hurrengo denboraldietan. Ildo

en la misma competición. En las competiciones por equipos tampoco será compatible con la función de capitán/a de uno de los/as participantes.

2.6.1. Son funciones del/de la Juez Árbitro:

- Contactar con el/la Responsable Deportivo FBP con al menos cinco días de antelación al cierre de la inscripción a los efectos de la coordinación entre ambos cualquier circunstancia o imprevisto que pueda producirse y que requiera la adopción de un criterio decisorio determinado.
- Confeccionar y publicar en la página web de la FBP (www.bizkaiapadel.com) las Órdenes de Juego de cada jornada de acuerdo con la regulación prevista en la presente normativa. Remitir al/a la Responsable Deportivo FBP cada una de las citadas órdenes de juego, a medida que vayan siendo publicadas.

Los horarios deben quedar expuestos en la web de la Federación con la mayor antelación posible sobre el comienzo del evento.

horretan, komeni da, Joko Aginduarekin eta Koadroekin batera, aipatutako arau horiei buruzko azalpen batzuk ematea, eta jokalariek planteatuzaketen gaiak ikusteko moduan egotea. Epaile arbitroaren eginkizun edo zeregin horrek ez dio jokalariei araudiaren berri izateko erantzukizunik ematen.

- Pilotak aldatzen direla ziurtatzea, araudi honetan ezartzen den bezala.
- Pista batek bertan jokatu ahal izateko beharrezko baldintzak betetzen dituen edo partida bat hasieran hautatutako pistako beste batean jokatu behar den erabakitzea.
- Partida bakoitza zein pistatan jokatu behar den izendatzea, txapelketako laguntzailearekin eta BPFko kirol arduradunarekin batera.
- Autonomia-erkidegoak EPFaren araudiaren arabera W.O aplikatzea.
- Emaizta guztiak koadroetan idatzi: irabazleak, seten tanteoak, etab.

- Notificar a los/as jugadores/as el sistema y condiciones de juego. Esta exigencia será mayor aún, si cabe, en aquellos aspectos en los que se hayan producido cambios en la reglamentación, tanto en los primeros torneos del año, como en sucesivas temporadas. En este sentido es conveniente exhibir junto a la Orden de Juego y Cuadros unas explicaciones sobre estas normas comentadas y estar accesible a las cuestiones que se puedan plantear por parte de los/as jugadores/as. Esta función o tarea del/de la Juez Árbitro no le atribuye la responsabilidad de que los/as jugadores/as sean conocedores del Reglamento.
- Asegurarse de que se llevan a cabo los cambios de pelotas tal y como se establece en esta Normativa.
- Decidir si una pista reúne las condiciones necesarias para que se pueda jugar en ella o si un partido debe disputarse en otra pista de la seleccionada inicialmente.
- Designar en qué pista debe jugarse cada uno de los

<ul style="list-style-type: none"> - Koadroan bertan sortzen diren segurtasun-unitateak adierazi, sailkapen-ondorioetarako kontuan har daitezten, ondorengo txostena egin arte itxaron gabe. Txosten horretan, kasu horiek ere jaso beharko dira, une horretan dauden datu guztiekin batera. - Partida guztietan lehiaketa egiten den esparruan egotea, eta, hori ezinezkoa bada, epaile laguntzaile bat izendatzea (EPFko tituluduna ere izan beharko da), hura ordezteko. - Ahal den neurrian, jokatzeko ari diren partida guztien garapena kontrolatzea pistetan egonda, eta, horregatik, Aulki Epailea ez badago, horiei dagozkien funtzioak bete ditzake, hala nola jokalariek behar bezala jantzita doazen zehaztea edo zelaiak eta sarea edo zerbitzua zozketatzea. - Araudiaren puntu zehatzen bat interpretatzean jokalarien eta aulkiko epailearen artean gatazkarik sortzen bada, azken erabakia hartzea. - Emaizta guztiak jasotzen dituzten koadroak eta epaile arbitroaren txosten ofiziala bidaltzea FBPKo zuzendari 	<ul style="list-style-type: none"> partidos en decisión colegiada con el/la Colaborador/a del Torneo y del/de la Responsable Deportivo FBP. - Aplicar los W.O. de acuerdo a la Normativa FEP. - Anotar todos los resultados en los cuadros: ganadores/as, tanteos de los sets, etc. - Señalar los W.O. que se produzcan en el propio cuadro de forma que se puedan tener en cuenta a efectos clasificatorios sin esperar a la confección del informe posterior donde también habrán de figurar estos casos acompañados de todos los datos que se tengan en ese momento. - Estar presente en el recinto donde se celebre la competición durante el transcurso de todos los partidos y, si ello no fuese posible, nombrar a un/a Juez Árbitro Adjunto (que también deberá ser titulado de la FEP) que le sustituya. - Controlar en la medida de lo posible el desarrollo de todos los partidos que se estén jugando mediante su presencia en las pistas y por ello, en ausencia del/ de la Juez de Silla, puede desempeñar funciones que son
--	--

<p>teknikoari. Izapide hori betetzeko, epaile arbitroak 72 orduko epea du, ekitaldia amaitzen denetik.</p> <ul style="list-style-type: none"> - Txosten ofizialean honako hauek jaso beharko dira kapitulu bereizietan: <ul style="list-style-type: none"> 1.) Gertaturiko W.O.en zerrenda, ezagutzen diren inguruabar zehatzekin, horietako bakoitzarena. 2.) Ekitaldian zehar egin diren Jokabide Kodearen aplikazioak. 3.) Lehiaketaren aldian zehar gertatutako beste edozein gorabehera garrantzitsu. - Ekitaldiaren Sari Banaketa koordinatzea eta antolatzaileei laguntzea. <p>2.6.2. Epaile arbitroaren erabakiak apelaezinak dira jokoaren arauetara dagokienez, hargatik eragotzi gabe BPZren Diziiplina Batzordearen aurrean jar daitezkeen errekurtsioak. Epaile arbitroak, halaber, lehiaketan zehar gerta daitezkeen edozein gorabeherari buruzko erabakiak hartzeko ahalmena du, baita araudi honetan jasota ez badago ere.</p>	<p>propias de estos, tales como determinar si los/as jugadores/as van correctamente vestidos o sortear los campos y el saque o servicio.</p> <ul style="list-style-type: none"> - Tomar la decisión final si se produce conflicto entre los/as jugadores/as y el/la Juez de Silla en la interpretación de algún punto concreto del Reglamento. - Enviar los cuadros completos con todos los resultados, así como el Informe Oficial del/de la Juez Árbitro al/a la directora/a Técnico FBP. Para cumplimentar este trámite dispone el/la Juez Árbitro de un plazo de 72 horas desde la finalización del evento. - En el Informe Oficial deberá constar en capítulos separados lo siguiente: <ul style="list-style-type: none"> 1º) Relación de W.O. s que se produjeron, con las circunstancias concretas que se conozcan, de cada uno de ellos. 2º) Las aplicaciones del Código de Conducta que se hubieren realizado en el transcurso del evento.
--	---

Eguraldi txarraren kasuan, epaile arbitroa arduratuko da erabaki egokiak hartzeaz, baina ezin izango du inola ere lehiaketa luzatu lehiaketaren azken eguneko 24:00etatik aurrera, tartean diren jokalaria ados ez badaude. Une hori iritsita, lehiaketa amaitu ez bada eta jokalaria jarraitzeko prest ez badaude, lehiaketa geroratutzat joko da, CBPk finala erabaki edo jarraipenaren datari buruzko txostena egin arte.

2.6.3. ARBITRAJE AKTIBOA EDO ARBITRAJE PASIBOA

Arau orokorrak ezartzen badu ere CBP egutegi ofizialeko lehiaketetako arbitrajeak modu pasiboan egiten direla, partidak modu aktiboan edo pasiboan arbitratu ahal izango dira.

Arbitrajea aktiboa bada, jokoa eten egingo da arbitraje-taldeak dagozkion ahotsak ematen dituenean, erregelamenduari egindako arau-hauste guztiak

3º) Cualquier otra incidencia relevante que se hubiere producido a lo largo del período de la competición.

- Coordinar y auxiliar a la Organización en la Entrega de Premios del evento.

2.6.2. Las decisiones del/de la Juez Árbitro son inapelables en lo que se refiere a las Reglas del juego, sin perjuicio de los posibles recursos ante el **Comité de Disciplina del CBP**. El/la Juez Árbitro también está facultado/a para tomar decisiones sobre cualquier incidencia que se pudiera producir durante la competición, aun en el caso de que no estuviera contemplada por esta Normativa.

En caso de inclemencias meteorológicas, el/la Juez Árbitro será el/la encargado/a de tomar las decisiones oportunas, pero en ningún caso podrá prolongar la competición más allá de las 24:00 horas del día señalado como último de la competición, si los/jugadores/as implicados/as no estuvieran de acuerdo. Si, llegado ese momento, la competición no hubiera

adieraztean. Pasiboa bada, arbitro taldeak zuzenean esku hartuko du JOKALARIEK INTERPELAZIOA EGITEN DUTENEAN.

BPZ Egutegi Ofizialeko edozein lehiaketatako partida jakin bat arbitraje aktibo bat gertatzen bada, eta, horretarako, ezinbestekoa izango da Aulki Epaille bat egotea. Hona hemen epaille horren eginkizunak:

- Jokalariak behar bezala jantzita dauden zehaztea.
- Jokalari bakoitzari partidari buruzko beharrezko informazioa ematea.
- Zelaiak eta sarea edo zerbitzua zozketatzea.
- Jendeari dagokion informazioa ematea partidari zehar.
- Padel arauen aplikazioari buruz sortzen diren gatazkak lehen auzialdian ebaztea, eta jokalariak epaille arbitroarekin kontsulta eskatzeko duen eskubidea onartzea.
- Lehentasunez erosteko eskubidea iragartzea, ezarritako arauen arabera.
- Publikoa kontrolatzea, eta jokia geldiaraztea,

finalizado y los/as jugadores/as no estuvieran dispuestos a continuar, dará por aplazada la competición hasta que el CBP determine su final o informe de la fecha de su continuación.

2.6.3. ARBITRAJE ACTIVO O ARBITRAJE PASIVO

Sin perjuicio de que la norma general determine que los arbitrajes de las competiciones del Calendario Oficial CBP se efectúan de un modo pasivo, los partidos pueden ser arbitrados de forma activa o pasiva.

Si es un arbitraje activo, el juego se suspende en el momento en que el equipo arbitral cante las voces correspondientes, al señalar todas las infracciones al reglamento que se produzcan. Si es pasivo, el equipo arbitral interviene directamente cuando se produzca INTERPELACIÓN POR PARTE DE LOS/AS JUGADORES/AS.

En caso de que un determinado partido de cualquier competición del Calendario Oficial CBP se produzca un

<p>beharrezkoa bada, ordena berrezarri arte.</p> <ul style="list-style-type: none"> - Pilotak aldatzeko agindua ematea, hala dagokionean. - Une oro zehaztea pista jokoarekin jarraitzeko moduan dagoen. - Puntuazio-orria eta jokabide-orria betetzea. - Epaille arbitroari partidari zehar izandako gertakari guztien berri ematea. 	<p>arbitraje activo, para lo cual será imprescindible la presencia de la figura de un/a Juez de Silla, sus funciones son las que a continuación se detallan:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Determinar si los/as jugadores/as van correctamente vestidos. - Dar la información necesaria sobre el partido a cada jugador/a. - Sortear los campos y el saque o servicio. - Dar al público la información pertinente durante el partido. - Resolver en primera instancia los conflictos que se susciten sobre la aplicación de las reglas del Pádel, aceptando el derecho que tiene el/la jugador/a de requerir la consulta con el/la Juez Árbitro. - Anunciar el tanteo de acuerdo con las normas fijadas. - Controlar al público, parando el juego, si fuese necesario, hasta que se restablezca el orden.
---	---

	<ul style="list-style-type: none"> - Ordenar el cambio de pelotas cuando corresponda. - Determinar en todo momento si la pista está en condiciones de continuar el juego. - Rellenar la hoja de puntuación y la de conducta. - Informar al/a la Juez Árbitro de todos los sucesos ocurridos durante el partido.
2.7. <u>JOKALARIAK</u>	2.7. <u>LOS/AS JUGADORES/AS</u>
<p>Nahitaezkoa da indarrean dagoen URREZKO lizentzia izatea Bizkaia Padel Zirkuituko ekitaldi batean parte hartzeko.</p> <p>Bizkaia Padel Zirkuituko ekitaldietan parte hartzen duten jokalariek une oro gidatu beharko dute, pistaren barruan eta kanpoan, behar bezalako zuzentasunez eta heziketaz, kirolaren balioei lotuta, eta EPFk ezarritako Jokabide Kodearen, kasu bakoitzean izendatutako epaile arbitroaren erabakien eta Bizkaia Padel Zirkuituko Diziiplina Batzordeak arlo horretan har</p>	<p>Es obligatorio estar en posesión de la licencia ORO en vigor para participar en un evento perteneciente al Circuito Bizkaia Pádel.</p> <p>Los/as jugadores/as que participan en los eventos del Circuito Bizkaia Pádel deberán guiarse en todo momento, dentro y fuera de la pista, con la debida corrección y educación, inherente a los valores del deporte, y estarán sujetos al Código de Conducta establecido por la FEP, a las decisiones del/de la Juez Árbitro designado en cada caso, y a las decisiones que</p>

ditzakeen erabakien mende egongo dira, araudi honetan xedatutakoaren arabera (5. KAPITULUA).

2.7.1 Jokalariak dagokion zenbatekoa ordaindu beharko dute, dagokion lehiaketan izena ematen dutenean eta BPFren webgunean ezarritako bitartekoaren bidez (www.bizkaiapadel.com), III. Kapituluaren adierazten den bezala.

2.7.2 Talde batek, bikote batek edo jokalaria batek lehiaketa bat justifikaziorik gabe uzten badu, taldeak, lehen kasuan, eta bikoteak beste bietan, ordura arte lortutako saria jasotzeko eskubide guztia galduko dute.

Diziplina Batzordeak, ofizioz jardunez, araudi honek bere puntuazio-sisteman ezartzen dituen puntuak kenduko dizkio bikoteari. Jokalariak errekurtsio idatzia aurkeztu ahal izango dute zehapen horren aurka, BPFri jakinarazten zaionetik 15 eguneko epean, egon litekeen diziplina erantzukizunari kalterik egin gabe.

en esta materia pudiera tomar el Comité de Disciplina del Circuito Bizkaia Pádel, con arreglo a lo dispuesto en la presente normativa (CAPÍTULO 5).

2.7.1 Los/as jugadores/as habrán de abonar, al momento de su inscripción en la competición que en su caso corresponda y a través del medio establecido en la web de la FBP (www.bizkaiapadel.com) el importe correspondiente a la misma, del modo que se indica en el Capítulo III.

2.7.2 Si un equipo, una pareja, o un/a jugador/a abandona injustificadamente una competición, el equipo, en el primer caso, y la pareja en los/as otros dos, perderán todo derecho al premio que hubieran alcanzado hasta ese momento.

El Comité de Disciplina, actuando de oficio, retirará a la pareja los puntos que establece esta normativa en su Sistema de Puntuación. El/los/las jugador/es/as podrán apelar esta sanción por escrito en el plazo de

2.7.3 Trofeoak eta sariak amaierako ekitaldian jaso beharko dira. Jokalariaren hutsegitea justifikaziorik gabea bada, eskudiruzko edo oparizko sariak jasotzeko eskubide guztia galduko du, eta puntutan zigortuko da, V. kapituluan ezarritakoaren arabera. Nolanahi ere, garaikurrak klub egoitzan atxikiko dira, eta jokalaria bertan erreklamatu ahal izango ditu.

2.7.4 Partidetan zehar jokalariek jokoarekin zerikusia duten jarraibide edo aholku teknikoak jaso ahal izango dituzte beren entrenatzaile edo coach-arengandik, baldin eta HSFk edo EPFk onartutako indarreko lizentzia badu. Epaille arbitroa eta, hala badagokio, aulkiko epailea identifikatu beharko dira, eta jokalarien atsedenekuan hirugarren aulki edo espazio bat beteko dute. Jokalariengana erregelamenduz ezarritako atsedendietan bakarrik jo ahal izango dute. Taldekako lehiaketetan, entrenatzailea edo kapitaina bere taldearen partidetakoa pisten artean mugitu ahal

15 días desde su notificación ante la FBP sin perjuicio de la posible responsabilidad disciplinaria en que hubiera podido incurrir.

2.7.3 Los trofeos y premios deberán ser recogidos en el acto de clausura. Si la ausencia della/de jugador/a es injustificada perderá todo derecho a los premios en metálico u obsequios y será sancionado en puntos de acuerdo a lo establecido en el Capítulo V. En todo caso, los trofeos quedarán retenidos en el club sede, donde podrán ser reclamados por el/la jugador/a.

2.7.4 Durante los partidos los/as jugadores/as podrán recibir instrucciones o consejos técnicos, relacionados con el juego, de su entrenador/a o coach, siempre y cuando el mismo ostente licencia en vigor reconocida por la FEP o FVP. Éste/a deberá identificarse al/a la Juez-Árbitro y al/a la Juez de silla en su caso y ocupará una tercera silla o espacio en la zona de descanso de los/as jugadores/as pudiendo dirigirse a estos

izango da, baina atsedendietan bakarrik jo ahal izango du jokalariengana.

2.7.5 Jokalariak behar bezala hornituta jardun behar dute, eta aulkiko epailea izango da alderdi hori zehazteko arduraduna. Taldekako lehiaketetan, jokalariek arropa bera eramatea gomendatzen da, baina ez da derrigorrezkoa.

2.7.6 Jokalariak nahi dituzten oinetakoak, jantziak eta palak erabil ditzakete, baldin eta bat badatoz EPF Erregelamenduan arlo horretan adierazitakoarekin eta aurreko epigrafeetan eta indarrean dagoen araudian jasotakoarekin.

2.7.7 Izena eman duten jokalarietako bat W.O. izendatzen badute, edo, zozketa egin ondoren, lehiaketan parte ez hartzeko erabakia jakinarazten badu, Bizkaiko Padel Federazioan justifikatu beharko du ez dela parte hartuko, 3 eguneko epean. Bikoteko

únicamente en los periodos de descanso establecidos reglamentariamente. En las competiciones por equipos el/la entrenador/a o capitán/a podrá desplazarse entre las pistas de los diferentes encuentros de su equipo si bien sólo podrá dirigirse a los/as jugadores/as en los descansos.

2.7.5 Los/as jugadores/as deben de actuar correctamente equipados, siendo el/la Árbitro o Juez de Silla el/la responsable de determinar este extremo. En las competiciones por equipos se recomienda que los/as jugadores/as lleven la misma vestimenta, aunque no es obligatorio.

2.7.6 Los/as jugadores/as pueden utilizar el calzado, vestimenta, y palas que deseen, siempre que sean acordes a lo señalado en esta materia en el Reglamento FEP y a lo contenido en los epígrafes precedentes y normativa vigente

2.7.7 Si alguno de los/as jugadores/as inscritos fuese

<p>bi kideek araudi honetan ezarritako zigorrak jasoko dituzte, horrela jokatu ezean.</p> <p>2.7.8 Aurrez partida berotu aurretik izandako istripu edo lesioen ondorioz fisikoki gutxiagotasun nabarmena duen jokalaria batek ezin izango du partida hori hasi, eta, beraz, ezingo du galdu, eta ezingo du punturik lortu. Erabaki hori lehiaketako epaile arbitroak hartu eta jakinarazi beharko dio jokalaria. Kasu horietan, taldekako lehiaketetan, partida galdutzat emango da, baina ez da aplikagarria taldearentzat deskalifikazioa, eta partida hori bakarrik galduko da.</p>	<p>declarado W.O., o una vez realizado el sorteo comunicara su decisión de no participar en la competición, deberá justificar su ausencia ante la Federación vizcaína de Pádel en el plazo de 3 días. Los/as dos componentes de la pareja serán objeto de las sanciones establecidas en la presente normativa en caso de no proceder en dicho modo.</p> <p>2.7.8 Un/a jugador/a en evidente inferioridad física, consecuencia de accidente o lesión producida con anterioridad al calentamiento previo del encuentro, no podrá iniciar dicho partido, perdiendo por W.O., sin derecho a puntos. Dicha decisión deberá ser adoptada y comunicada al/a la jugador/a en concreto por el/la Juez Árbitro de la competición. En estos casos, en las competiciones por equipos, se dará por perdido el encuentro, si bien no es de aplicación la descalificación para el equipo, perdiendo únicamente ese encuentro.</p>

<p align="center"><u>2.8. LEHIAKETAK ANTOLATZEKO BALDINTZA EKONOMIKOAK</u></p>	<p align="center"><u>2.8. CONDICIONES ECONÓMICAS PARA LA ORGANIZACIÓN DE COMPETICIONES</u></p>
<p>2.8.1 Antolatzailea da lehiaketaren antolaketak ekar ditzakeen ondorio ekonomikoen erantzule bakarra Bizkaia Padel Zirkuituaren aurrean, eta bere kontura izango dira horrek sortzen dituen gastu guztiak. Gauza bera gertatzen da "BPZ proba eskatzeko eredu" (klubak, instalazioak, etab.) adierazitako baldintzak betetzearekin.</p> <p>CBP Diziplina Batzordeak bereziki larritzat joko du "BPZ proba eskatzeko ereduaren" baldintzak ez betetzea sariei dagokienez.</p> <p>Era berean, antolatzaileak izango du erantzukizuna babesletzagatik edo publizitateagatik lor daitezkeen diru-sarreretatik lor daitezkeen irabaziei dagokienez.</p> <p>2.8.2 Antolatzaileak izango du jokalariak, antolatzaileak eta Bizkaia Padel Zirkuituko kideak padel</p>	<p>2.8.1 El organizador es el responsable único ante el Circuito Bizkaia Pádel de las repercusiones económicas que pudieran derivarse de la organización de la competición, siendo de su cargo todos los gastos que la misma origine. Lo es asimismo del cumplimiento de las condiciones señaladas en el "Modelo solicitud de prueba CBP" (Clubes, Instalaciones, ..etc).</p> <p>El Comité de Disciplina CBP considerará especialmente grave el incumplimiento de las condiciones del "Modelo solicitud de prueba CBP" en lo relativo a los premios.</p> <p>Recaerá igualmente en el organizador la responsabilidad en relación con la obtención y el posible beneficio proveniente de los ingresos que, por patrocinio o publicidad, pudieran obtenerse.</p> <p>2.8.2 El Organizador será responsable del libre acceso</p>

instalazioetara libreki sartzeko ardurā, eta gainerako instalazioetara sartzeko eskubidea erreserbatu ahal izango du, parte hartzaileei jakinarazi beharko dizkien barne araudien arabera, murrizketarik izanez gero.

2.8.3 Antolatzaileak sariak eskudirutan, diru-laguntzetan edo oparietan banatzea erabakitzen badu, partikular horren eta bere baldintzen berri eman beharko du "BPZ proba eskatzeko ereduā", eta, era berean, informazio hori lehiaketaren beraren iragarkiarekin batera argitaratu beharko du, BPZn parte hartzen duenaren modu berean. Inskripzioen banaketa ekonomikoari dagokion epigrafean zehaztuko denari kalterik egin gabe, txapelketa baten antolatzaileak mugarik gabeko babesle-kopuru baten diru-sarrerak jaso ahal izango ditu, betiere BPZk alde zurreratik babes horiei oniritzia ematen badie. Babesle horiei antolatzaile gisa dagokien espazioa saldu ahal izango die, bai klub bat, bai lurralde federazio bat (bi aldeek egokitzat jotzen dituzten akordioak lortuz). Gune salgarri hori kluba da, bere pistak, bere hesiak, kartel ofiziala, klubetan

de los/as jugadores/as, organizadores y miembros del Circuito Bizkaia Pádel a las instalaciones de Pádel, pudiendo reservarse el derecho de acceso al resto de las instalaciones, de acuerdo con los reglamentos interiores de los que deberá informar a los/as participantes, en caso de existir restricciones.

2.8.3 En aquellas Competiciones en las que el organizador determine repartir premios en metálico, subvenciones u obsequios, deberá comunicar este particular y sus condiciones en el "Modelo solicitud de prueba CBP", estando igualmente obligado a publicar dicha información junto con el anuncio de la propia Competición en idéntica forma que la participada al CBP. Sin perjuicio de lo que se determinará en el epígrafe correspondiente al reparto económico de las inscripciones, el organizador de un torneo podrá percibir ingresos ilimitados de un número ilimitado de patrocinadores, siempre y cuando obtenga el previo visto bueno a dichos patrocinios por parte de CBP. A estos patrocinadores podrá vender el espacio que le

propaganda gehigarria, hedabideak, kaleko publizitate euskarriak, etab.

Bizkaia Padel Zirkuituko txapelketetan ezin izango dira, inola ere, Bizkaia Padel Zirkuituko babesle finkoekin lehian sartzen diren enpresa edo markak iragarri, hala nola pilota ofizialaren marka, halakorik balego, egoitza klubetako sponsor finkoak, edo antzeko beste egoera batzuk.

Horrez gain, antolatzaileak BPFko babesleen publizitate guztia eman behar du, autoak eta gainerako seinaleak barne.

Bizkaia Padel Zirkuituko ekitaldi bateko sariak edo opariak ezin izango dira baldintzatu jokalariek edo ekipazioek probako sponsoreak erabili ditzaten. Ezta jokalariak sponsor-ak edo antzeko zirkunstantziak egotea ahalbidetu duen talde jakin batekoak izatea edo ez izatea ere.

Antolatzaileak ezin izango du proba batean lortutako kirol-emaitzetatik eratortzen ez den ezein inguruabar

es propio como organizador, bien sea un club o bien una federación territorial (alcanzando los acuerdos que consideren ambas partes). Este espacio vendible es el club, sus pistas, sus vallas, el cartel oficial, propaganda adicional en los clubes, medios de prensa, soportes publicitarios en la calle, etc. De común acuerdo con la FBP.

No podrán, en ningún caso, publicitarse en torneos del Circuito Bizkaia Pádel, empresas o marcas que entren en competencia con patrocinadores fijos del Circuito Bizkaia de Pádel, como pueda ser la marca de la Pelota Oficial, si la hubiere, sponsors fijos de los clubes sede, u otras situaciones análogas.

Además de esto el Organizador debe facilitar toda la publicidad de los patrocinadores de la FBP incluidos coches y demás señalítica.

No se podrán condicionar los premios u obsequios de un evento del Circuito Bizkaia Pádel al uso, por parte de los jugadores o equipación alguna, de los sponsors de la prueba. Tampoco al hecho de que los/as

kontuan hartu parte-hartzaile batzuk edo besteak saritzeko, proben amaieran parte hartzaile guztien artean (edo ekitaldian dauden guztien artean) egindako zozketak izan ezik.

Proba baten babesle guztiek "BPZ proba eskatzeko eredu" agertu beharko dute. Esleipena egin ondoren, babesleak sartu edo aldatu ahal izango dira, baina, betiere, aldaketak alde aurretik BPFko kirol arduradunari jakinarazita, eta ekitaldia hasi baino 15 egun lehenago gutxienez.

2.8.4 BPFk honako hauek emango ditu CBPko kide den lehiaketa bakoitzerako, bere kargura:

- . Bolak
- . Kartel digitala, web-euskarria, koadroen konfigurazioa.
- . Sare sozialak eta mailinga.
- . Roll up photocall.
- . Streaming bidezko ementsioa.

jugadores/as pertenezcan o no a un determinado grupo que haya posibilitado la presencia de sponsors o circunstancias análogas.

Ninguna circunstancia que no derive estrictamente de los resultados deportivos alcanzados en una prueba podrá ser tomada en cuenta por el organizador para premiar a unos/as u otros/as participantes, con la salvedad de los sorteos realizados, entre todos los/as participantes (o entre todos/as los/as presentes en el acto) al final de las pruebas.

Todos los patrocinadores de una prueba deberán figurar en el "Modelo solicitud de prueba CBP" Impreso de Solicitud. Con posterioridad a la adjudicación se podrán incorporar o cambiar patrocinadores pero siempre con la previa comunicación de los cambios al Responsable Deportivo FBP, y con un mínimo de 15 días de antelación al comienzo del evento.

2.8.4 La FBP aportará para cada competición que forme parte del CBP, a su exclusivo cargo:

Lehiaketaren antolatzaileak honako hauek emango dizkio bere kargu eskusiboari:

- . Joko-pistak.
- . Txapelketako laguntzailea.
- . Fruta eta ura epaile arbitroaren/arbitro taldearen eskura.
- . 50 cl-ko ur botila, jokalaria eta partida bakoitzaren eskura.
- . Streaming bidezko emisiorako espazioa eta altzariak ematea.

Txapelketetako izen-emateen eta horiek sortzen dituzten gastuen banaketa ekonomikoa antolatzaileen eta FBPrean artean egingo da urtero.

- Egiten den lehiaketan izena emateagatik bildutako zenbateko osotik, % 10 BPFra bideratuko da, epaile arbitroaren/arbitro taldearen ordainsari gisa. Inskripzioen zenbatekoaren gainerako % 90a

- . Bolas
- . Cartel digital, soporte web, configuración de cuadros.
- . RRSS y mailing.
- . Roll up photocal.
- . Emisión en streaming.

El organizador de la competición aportará a su exclusivo cargo:

- . Pistas de juego.
- . Colaborador/a del Torneo.
- . Fruta y agua a disposición del/de la Juez Árbitro/equipo arbitral.
- . Botella de agua de 50cl a disposición de cada jugador/a y partido.
- . Facilitar espacio y mobiliario para la emisión en streaming.

<p>antolatzailearen zuzeneko diru-sarreratzat hartuko da.</p> <ul style="list-style-type: none"> - Izen-emateen bidez bildutako zuzeneko diru-sarrerengatik antolatzaileak lortutako zenbatekoaren % 25 garaikurrak eta/edo sariak erosteko erabili beharko du. Ehuneko hori gauzatzeko modua antolatzaileak ezarriko du, BPFko arduradun teknikoak zehaztu eta baimendu ondoren. 	<p>El reparto económico del importe de las inscripciones de los torneos y de los gastos que éstas generen, se llevará a cabo entre los organizadores y FBP se determinará cada año.</p> <ul style="list-style-type: none"> - Del importe total al que ascienda la recaudación obtenida por las inscripciones a la competición que en su caso se celebre, se destinará el 10% de la misma a la FBP en concepto de honorarios de Juez Árbitro/equipo arbitral. El 90% restante del montante al que ascienda el importe de las inscripciones, serán considerados ingresos directos del organizador. - Del importe obtenido por el organizador en concepto de ingresos directos provenientes de la recaudación por inscripciones, deberá destinarse por éste el 25% del mismo a la compra de trofeos y/o premios. El modo en que dicho porcentaje se haga efectivo será dispuesto por el organizador previa concreción y autorización por parte del/de la Responsable Técnico FBP.

<p style="text-align: center;"><u>3. KAPITULUA: XEDAPEN TEKNIKOAK</u></p> <p style="text-align: center;"><u>3.1. ARAUDI TEKNIKO OROKORRAK</u></p>	<p style="text-align: center;"><u>CAPÍTULO 3: DISPOSICIONES TÉCNICAS</u></p> <p style="text-align: center;"><u>3.1. NORMATIVAS TÉCNICAS GENERALES</u></p>
<p>3.1.1. BPZ egutegi ofizialeko lehiaketa guztiek araudi honetan xedatutakoa bete behar dute.</p> <p>3.1.2. BPZ Egutegi Ofizialean sartutako lehiaketak Bizkaia Padel Zirkuituak ofizial izendatzen duen pilotarekin jokatu dira. Bizkaia Padel Zirkuituak ez badu pilota ofizialik izendatu, antolakuntzak zehazten duena erabiliko da, betiere pilotak beharrezko baldintza teknikoak betetzen baditu, HSFak arlo horretan xedatutakoaren arabera.</p> <p>3.1.3. Lehiaketa absolutuetan, adingabeen lehiaketetan eta beteranoen lehiaketetan, bereizita deitu ahal izango dira gizonezkoen eta emakumezkoen modalitateak. Lurralde-tituluak ematen dituztenen</p>	<p>3.1.1. Todas las competiciones del Calendario Oficial CBP deben ajustarse a lo dispuesto en la presente normativa.</p> <p>3.1.2. Las competiciones incluidas en el Calendario Oficial CBP se jugarán con la pelota que el Circuito Bizkaia Pádel designe como oficial. Cuando el Circuito Bizkaia Pádel no haya designado pelota oficial, se utilizará aquella que la organización determine, siempre que la pelota reúna las condiciones técnicas necesarias, de acuerdo a lo dispuesto por la FEP en esta materia.</p> <p>3.1.3. En las competiciones absolutas, de menores y de veteranos podrán convocarse independientemente las modalidades masculina y femenina. En aquellas</p>

<p>kasuan, nahitaezkoa izango da bi modalitateen deialdia egitea. Ekitaldi bat Bizkaia Padel Zirkuituaren ranking absoluturako baliagarria izan dadin eta/edo bertan lortutako tituluak ofizialtzat har daitezzen, gutxienez zortzi bikotek jokatu beharko dute. Adinaren arabera lehiaketetan (beteranoak eta adingabeak), BPFko Zuzendaritza Teknikoak zehaztuko ditu bikoteen gutxienezko ratioak. Informazio hori, hala badagokio, BPZk emango du lehiaketa bakoitzeko inskripzioa irekitzean.</p>	<p>que otorgan títulos territoriales será obligatorio convocar ambas modalidades. El número mínimo de parejas que deben disputar un evento para que éste sea valedero para el ranking absoluto del Circuito Bizkaia Pádel y/o se considere oficial/es el/os títulos conseguidos en ella, será de ocho. En las competiciones por edades (veteranos/as y menores) los ratios mínimos de parejas serán determinados por la Dirección Técnica de la FBP, información que, en su caso, será facilitada por el CBP a la apertura de la inscripción de cada competición.</p>
<p>3.2. <u>INSKRIPZIOAK</u></p>	<p>3.2. <u>INSCRIPCIONES</u></p>
<p>3.2.1. Bizkaiko Padel Zirkuituko ekitaldi guztietarako eta Bizkaiko Taldekako Txapelketetarako izena emateko, BSFren webgune ofiziala erabili behar da: www.bizkaiapadel.com. BPZko edozein ekitaldi inskribatzeko azken eguna dena delako ekitaldia iragartzen duten kartel guztietan agertuko da. Izena</p>	<p>3.2.1. La inscripción para todos los eventos pertenecientes al Circuito Bizkaia de Pádel, y los Campeonatos por Equipos de Bizkaia, se realiza mediante la Web Oficial de la FBP www.bizkaiapadel.com. La fecha límite para proceder a la inscripción de cualquiera de los eventos</p>

<p>emateko epea luzatu ahal izango da, eta ekitaldia bertan behera utzi ere egin ahal izango da, salbuespen gisa, izena ematea ez bada egokia, antolatzailearen iritziz – txapelketako laguntzailearen bidez –, epaile arbitroaren iritziz – halakorik badago –, eta betiere BPFko kirol arduradunaren onespenearekin.</p> <p>3.2.2. Inskripzioak bikote itxien bidez egingo dira. Horien prestakuntza inskripzioa itxi arte baino ezin da aldatu.</p> <p>3.2.3. 18 urtetik beherakoek inskripzioaren % 50 baino ez dute ordainduko, haien adina justifikatu ondoren.</p>	<p>pertenecientes al CBP, figurará en todos los carteles anunciantes del evento en cuestión. El periodo de inscripción podrá ser prorrogado, dando lugar incluso a la cancelación del evento, de manera excepcional, en aquellos casos en los que la inscripción fuese insatisfactoria para celebrarlo, a criterio del organizador - por medio del Colaborador del Torneo-, del/de la Juez Árbitro, del sponsor si lo hubiere, y siempre con la aprobación del Responsable Deportivo de la FBP.</p> <p>3.2.2. Las inscripciones se harán por parejas cerradas. La formación de las mismas sólo puede ser modificada hasta el momento del cierre de inscripción.</p> <p>3.2.3. Los/as menores de 18 años, pagarán solamente el 50 % de la inscripción, previa justificación de su edad.</p>

<p align="center">3.3. <u>LEHIAKETEN ZOZKETAREN ARAUDIA</u></p>	<p align="center">3.3. <u>NORMATIVA DEL SORTEO DE LAS COMPETICIONES</u></p>
<p>3.3.1. Lehiaketen zozketak publikoak edo on line izango dira, eta BSFko kirol arduradunak egingo ditu, BPFko informatika zerbitzuarekin batera, inskripzioa itxi ondoren. Federazioko URREZKO lizentzia indarrean duen edozein pertsonak eskatu eta ikusi ahal izango du zozketa egiten den unean. Horretarako, BPFko kirol-arduradunarekin harremanetan jarri beharko da inskripzioa ixteko adierazitako eguna baino lehen, inskripzioaren ordua adosteko.</p> <p>Kontsolazio zozketak publikoak izango dira, eta lehiaketako epaile arbitroak egingo ditu, ahal bezain laster, koadro bakoitzeko lehen txanda amaitu ondoren, hurrenez hurren.</p> <p>Hala badagokio, "lucky looser" en zozketa publikoa izango da, eta epaile arbitroak egingo ditu ekitaldiaren egoitzan, zozketan parte hartzen duten pertsonak bertan direla.</p>	<p>3.3.1. Los sorteos de las competiciones serán públicos u on - line y los realizará el Responsable Deportivo de la FBP junto con el servicio informático de la FBP, tras el cierre de la inscripción. Cualquier persona con licencia ORO federativa en vigor podrá solicitar y presenciar el sorteo al momento de celebrarse. A tal fin deberá ponerse en contacto con el Responsable Deportivo de la FBP antes de la fecha señalada para el cierre de la inscripción, a fin de acordar hora del mismo.</p> <p>Los sorteos de consolación, serán públicos y los realizará el/la Juez-Árbitro de la competición, en cuanto le sea posible, tras finalizar la primera ronda de cada uno de los cuadros respectivamente.</p> <p>El sorteo, en su caso, de los "lucky losers", serán públicos, y los realizará el/la Juez-Árbitro en la sede del evento, y en presencia de tantos implicados en el sorteo como consiga reunir.</p>

<p>3.3.2. Jokalari batek ezin izango du zozketa bat ikusi:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Ez da proban inskribatu • Lizentzia indarrean ez dagoenean. • Gaitasungabetzea dakarren zehapena. • Adinagatik probaren kategoriari ez dagokiona. 	<p>3.3.2. No podrá presenciar un sorteo un/a jugador/a:</p> <ul style="list-style-type: none"> • No inscrito/a a la prueba • Cuya licencia no esté en vigor. • Sancionado/a con inhabilitación. • Que por edad no corresponda a la categoría de la prueba.
<p style="text-align: center;">3.4 <u>BPZ-REN MENDEKO TXAPELKETEN</u> <u>FORMATUA</u></p>	<p style="text-align: center;">3.4 <u>FORMATO DE LOS CAMPEONATOS</u> <u>dependientes del CBP</u></p>
<p>3.4.1 Bizkaiko Txapelketa formatu honetan jokatuko da:</p> <p>1. kategoria edo azken koadroa:</p> <p>16 bikoteko koadroa izango da. Puntu gehien dituzten 8 bikoteek osatzen dute, eta taula hau zuzenean jokatzeke sailkatzen dira. 8 plaza horietako bat BPFk emandako wild card batentzat izan daiteke.</p>	<p>3.4.1 El <u>Campeonato de Bizkaia</u> se disputará mediante el siguiente formato:</p> <p><u>1ª Categoría o Cuadro Final:</u></p> <p>Será un cuadro de 16 parejas. Lo componen las 8 parejas inscritas con más puntos, que se clasifican para jugar este cuadro de manera directa. Una de</p>

Gainerako 8 bikoteak Aurreko Faseko laugarren finalistak izango dira. Zozketa honela egingo da:

- 1. c.s. 1. linea
- 2. c.s. 16. linea
- 3. eta 4. c.s., 5. eta 12. lineak. ZOZKATU
- c.s. zbk. 5., 6., 7. eta 8. lineak: zbk. 3., 7., 10. eta 14. lineak. ZOZKATU.
- Aurretiko faseko bikoteak (8 letra): 2, 4, 6, 8, 9, 11,13 eta 15. lineak. ZOZKATU.

Aurretiatzko faseko laugarren mailako bikote finalistek 1. kategorian beteko dituzten postuen zozketa zuzenean sailkatutako 8 bikoteen zozketarekin batera egingo da, koadroan dituzten posizioei letrak esleituz.

Aurretiko fasea:

1. kategoriako edo azken koadroko zuzeneko sailkapena lortu ez duten inskribatutako bikote guztiek jokatuko dute.

estas 8 plazas podrá ser para un wild card otorgado por la FBP.

Las otras 8 parejas que lo forman serán los/as cuartos/as finalistas de la Fase Previa. El sorteo se realizará como sigue:

- c.s. nº 1 línea nº1
- c.s. nº 2 línea nº16
- c.s. nº 3 y 4 líneas nº 5 y 12. SORTEAR
- c.s. nº 5, 6, 7 y 8 líneas nº 3, 7,10 y 14. SORTEAR.
- Parejas de Fase Previa (8 letras): líneas nº 2, 4, 6, 8, 9, 11,13 y 15. SORTEAR.

El sorteo de las posiciones que ocuparán en la 1ª Categoría las parejas cuarto/as finalistas de la Fase Previa se llevará a cabo al mismo tiempo que el de los/as 8 clasificados/as directamente, mediante la asignación de letras a sus posiciones en el cuadro.

Fase Previa:

<p>Koadro irekia izango da.</p> <p>Final-zortzirenetara arteko koadroa jokatu da, A, B, C, D, E, F, G eta H hizkiekin, goitik behera. Final-zortzirenetako 8 bikote irabazleak 1. mailako koadroan sartuko dira, kategoria horretako zozketan dagokien tokia hartuta.</p> <p>Lehen mailako partidak hiru setetako onenaren aurka jokatu dira, Tie-breakekin, bakoitzean 7 puntura.</p> <p>2. kategoria</p> <p>Kategoria hori bat etorriko da 1. kategoriako kontsolazio-koadroarekin.</p> <p>Izena emateko, eskaera egin behar zaio epaile-arbitroari, lehen kanporaketako partida amaitu eta 30 minutuko epean. Galtzaile diren bikoteek ez dute jokatzeko eskubiderik. Final-laurdenetako 1/8 irabazten duten bikoteek ere ez dute horretarako eskubiderik izango.</p>	<p>La disputan todas las parejas inscritas que no han obtenido la clasificación directa para el cuadro de 1ª Categoría O Cuadro Final.</p> <p>Será un cuadro abierto.</p> <p>Se disputará el cuadro hasta los octavos de Final, señalados con las letras A, B, C, D, E, F, G y H, de arriba abajo. Las 8 parejas vencedoras de octavos de Final accederán al cuadro de 1ª Categoría ocupando el lugar que les hubiere correspondido en el Sorteo de esa Categoría.</p> <p>Los partidos de primera categoría se jugarán al mejor de tres sets con Tie-break en cada uno de ellos a 7 puntos.</p> <p><u>2ª Categoría</u></p> <p>Esta categoría se corresponderá con el cuadro de consolución de la 1ª Categoría.</p> <p>La inscripción se realizará mediante solicitud al/a la Juez-Árbitro y en un plazo de 30 minutos desde que</p>
--	---

Kategoria hori ofizialki lehiatzeko eta CBP Ranking Ofizialerako baliozkoa izateko, gutxienez bi bikotek eman behar dute izena.

3. kategoria

Kategoria hori bat etorriko da aurreko faseko kontsolazio-koadroarekin. Aurreko faseko lehen partidari galtzaile suertatu diren bikoteekin egiten da, bertan izena ematen dutenekin. Izena emateko, eskaera egin behar zaio epaile-arbitroari, lehen kanporaketako partida amaitu eta 30 minutuko epean. Galtzaile suertatzen diren bikoteek ez dute jokatzeko eskubiderik. W.O.ren lehen partida irabazi eta hurrengo kanporaketan galtzen duten bikoteek ere ez dute horretarako eskubiderik izango.

Kategoria hori ofizialki lehiatzeko eta BPZ Ranking Ofizialerako baliozkoa izateko, gutxienez bi bikotek eman behar dute izena.

2. eta 3. mailako partidak hiru setetako onenaren aurka jokatuko dira. Set batean berdinduz gero, hirugarrena

finalizó su encuentro de primera ronda. Las parejas perdedoras que lo sean por w.o. no tienen derecho a jugarla. Las parejas que venzan su encuentro de 1/8 de Final por w.o. y pierdan en la siguiente ronda tampoco tendrán derecho a ello.

Para que esta Categoría se dispute oficialmente y sea válida para el Ranking Oficial CBP, deben inscribirse un mínimo de dos parejas.

3ª Categoría

Esta categoría se corresponderá con el cuadro de consolación de la Fase Previa. Se confecciona con las parejas perdedoras en su primer partido de la Fase Previa, que se inscriban a ella. La inscripción se realizará mediante solicitud al Juez-Árbitro y en un plazo de 30 minutos desde que finalizó su encuentro de primera ronda. Las parejas perdedoras que lo sean por W.O. no tienen derecho a jugarla. Las parejas que venzan su primer encuentro por W.O.

Super Tie – Break bat izango da, 10 puntura.

Aurretiazko fasea, 2. eta 3. kategoriak zozketa bidez egingo dira, honako arau hauen arabera:

Aurreko fasean edo 1. kategoria ez den beste edozein kategoriatan egon beharreko serie-buruen kopurua honako hau da:

Bikote zbk.:	Buru kopurua seriekoa
- 8ra arte	2
- 9tik 24ra	4
- 25tik 48ra	8
- 49tik 128ra	16

1. serieko burua 1. lerroan jarriko da eta 2. serieko burua azkenekoan, koadroaren tamainaren arabera (4, 8, 16, 32, 64)

Gainerako serie-buruen kokapena zehazteko, honako talde hauek zozketatu beharko dira:

- Hala badagokio, 3 eta 4. ZOZKATU

y pierdan en la siguiente ronda tampoco tendrán derecho a ello.

Para que esta Categoría se dispute oficialmente y sea válida para el Ranking Oficial CBP, deben inscribirse un mínimo de dos parejas.

Los partidos de la 2ª y 3ª categoría se jugarán al mejor de tres sets. En caso de empate a un set, el tercero será un Súper Tie – Break a 10 puntos.

La Fase Previa, la 2ª y la 3ª Categoría serán cuadros confeccionados por sorteo mediante las siguientes reglas:

El número de cabezas de serie que ha de haber en la Fase Previa o en cualquier Categoría que no sea la 1ª es el siguiente:

Nº de Parejas: de Cabezas	Nº de Serie
- Hasta 8	2
- De 9 a 24	4
- De 25 a 48	8

- Hala badagokio, 5,6,7 eta 8. ZOZKATU
- 9, 10, 11,12, 13, 14,15 eta 16. ZOZKATU

Koadro bat osatzen duten bikoteak beren plaza-kopuruarekin bat ez datozenean, salbuetsien sistema aplikatuko da, bigarren txandan osatu ahal izateko.

Salbuetsita daude 1. txanda jokatu behar ez duten jokalariek.

- De 49 a 128 16

El cabeza de serie 1 se colocará en la línea 1 y el cabeza de serie 2 en la última dependiendo del tamaño del cuadro (4, 8, 16, 32, 64)

Para determinar la colocación de los restantes cabezas de serie deberán sortearse los siguientes grupos:

- En su caso, el 3 y el 4. SORTEAR
- En su caso, el 5, 6,7 y 8. SORTEAR
- El 9, 10, 11,12, 13, 14,15 y 16. SORTEAR

Cuando las parejas integrantes de un cuadro no coincidan con su número de plazas se aplicará el sistema de exentos que permite completarlo en la segunda ronda.

Se denominan exentos aquellos/as jugadores/as que no necesitan jugar la 1ª ronda.

<p><u>SALBUETSIEN SISTEMA</u></p> <p>Salbuetsitakoen kopurua aurkitzeko, koadroaren edukierari (4, 8, 16, 32, 64...) inskribatutako parte-hartzaileen kopurua kentzen zaio. Kenketa horren emaitza izango da bigarren txandara partidarik gabe igaroko diren bikoteen kopurua (salbuetsita).</p> <p>Lehenik eta behin, 1. serie-burua salbuetsita egongo da; bigarrenik, 2. seriea; hirugarrenik, 3. seriea, etab.</p> <p>Koadroari dagozkion serie-buru guztiak salbuetsita jarri ondoren, are salbuetsiakoak badaude, horiek bitan banatuko dira: erdia koadroaren giltza ahalik eta altuenetan jarriko da, eta beste erdia koadroaren giltza ahalik eta baxuenetan. Bakoitiak direnean, beste bat jarriko da goiko erdian.</p> <p>Aurreko paragrafoaren arabera esleitutako giltza bakoitzaren barruan dagozkien posizioak okupatu beharko dituzte, kontuan hartuta koadroaren goiko erdian bikotedun giltzen goiko zatia okupatu behar dela, eta behekoan BYE terminoa; eta beheko erdian,</p>	<p><u>SISTEMA DE EXENTOS</u></p> <p>Para hallar el número de exentos se le resta a la capacidad del cuadro (4, 8, 16, 32, 64...) el número de participantes inscritos. El resultado de esa resta será el número de parejas que deberá pasar libre de partido a la 2ª ronda (exentos).</p> <p>Estará exento en primer lugar el cabeza de serie 1; segundo exento, el 2; tercer exento, el 3; etc.</p> <p>Si una vez colocados exentos a todos los cabezas de serie que le corresponden al cuadro, aún hubiera más exentos, estos se dividirán en dos, colocándose la mitad en las llaves más altas posibles del cuadro y la otra mitad en las llaves más bajas posibles del cuadro. Cuando sean impares, se colocará uno más en la mitad superior.</p> <p>Dentro de cada llave asignada según el párrafo anterior deberán ocupar sus correspondientes posiciones teniendo en cuenta que en la mitad superior del cuadro se ha de ocupar la parte de arriba de las</p>
--	--

<p>berriz, bikotedun giltzen azpiko zatia okupatu behar da, eta goikoan BYE terminoa.</p> <p>Gainerako jokalaria, serie-buruak eta salbuetsiak jarri ondoren, zozketatuko dira eta koadroaren lerro libreetan jarriko dira, goitik behera hasita.</p>	<p>llaves con parejas y la de abajo con el término BYE; y en la mitad inferior se ha de ocupar la parte de debajo de las llaves con parejas y la de arriba con el término BYE.</p> <p>Los/as restantes jugadores/as, una vez colocados/as los cabezas de serie y los exentos, se sortearán y se colocarán en las líneas libres del cuadro empezando de arriba abajo.</p>
<p>3.4.1.2 Bizkaiko Txapelketarako wild card bat lortzeko, hori lortzeko interesa duten jokalariek posta elektronikoz eskatu beharko dute (nahikoa izango da bikote interesduneko kide baten eskaera), eta BPFko kirol arduradunari bidali beharko diote probaren oinarrietan ezarritako inskripzioa itxi baino 24 ordu lehenago gutxienez. Eskaerak bi jokalarien izena, bi abizen eta lizentzia-zenbakia izan beharko ditu, eta eskaera horren oinarri den interesaren arrazoia adierazi beharko du. Emakida egiteko, nahitaezkoa izango da BPFko kirol arduradunak alde aurretik onartzea, inskripzioa itxi aurretik.</p>	<p>3.4.1.2 Para obtener la concesión de un wild card para el Campeonato de Bizkaia, los/as jugadores/as interesados en su consecución deberán solicitarlo vía correo electrónico (bastando para ello la solicitud de uno de los miembros de la pareja interesada), remitido al/a la Responsable Deportivo FBP con un mínimo de 24 horas de antelación al cierre de la inscripción fijado en las bases de la prueba. La solicitud deberá incluir el nombre, dos apellidos y número de licencia de ambos/as jugadores/as, y señalar el motivo del interés en que se basa dicha solicitud. Para que se realice la concesión, será preceptiva la previa</p>

Figura hori 1. kategoriako koadroan egoteak esan nahi du BPF rankingaren arabera puntu gehien dituen 8. bikoteak aurreko fasea jokatu beharko duela. Gonbidatutako bikote horrek zozketan hartuko duen serie-buruaren zenbakia FBPko kirol-arduradunak erabakiko du, bere irizpidearen arabera.

3.4.1.3 Bizkaiko Txapelketarako zerrendaburuen hautaketa EPFko ranking bakarrean indarrean dagoen sailkapenaren arabera ezarri beharko da, izena emateko epea amaitzen den egunean.

3.4.1.4 Bikote baten balioa ezagutzeko, bi jokalarien puntuak batuko dira. Serie-buruaren ordena balio horren arabera ezarriko da (wild card baten posiziorako aurretik ezarritako salbuespenarekin, halakorik balego).

Bi bikote sailkapenean puntuekin berdinduta agertzen badira, haien arteko ordena zozketatuko da.

3.4.1.5 Nahikoa bikote puntudunik ez badago, gainerako

aprobación del/la Responsable Deportivo FBP, antes del cierre de la inscripción.

La presencia de esta figura en el cuadro de 1ª Categoría supondrá que la 8ª pareja con más puntos según el Ranking FBP deberá jugar la Fase Previa. El número de cabeza de serie que ocupará en el sorteo esa pareja invitada será decidido por el/la Responsable Deportivo FBP, a su propio criterio.

3.4.1.3 La elección de los cabezas de serie para el Campeonato de Bizkaia deberá establecerse de conformidad a la clasificación en vigor del Ranking único de la FEP, al día de la fecha en que finaliza el periodo de inscripción.

3.4.1.4 Para conocer el valor de una pareja, se sumarán los puntos de ambos jugadores. El orden de cabezas de serie se establecerá de acuerdo a ese valor (con la salvedad establecida anteriormente para la posición de un wild card, si lo hubiere).

<p>serieburuak izena eman eta punturik ez duten bikoteen artean zozketatuko dira.</p> <p>3.4.1.6 Adin mailakako Bizkaiko Txapelketan parte hartzeko koadroa osatzea eta serieko buru diren bikoteak hautatzea kategoria horri dagokion Bizkaiko Rankingean ezarritako sailkapenetik etorriko da.</p> <p>Adin bakoitzari dagokion Bizkaiko Rankingean agertzen ez den jokalaria puntuaziorik gabekotzat hartuko da Bizkaiko Txapelketan parte hartzeko.</p> <p>3.4.1.7 Lehiaketak kanporaketa sistemaren bidez egingo dira (match play).</p> <p>3.4.1.8 Arau orokor gisa, kategorietako baten zozketan akatsen bat detektatzen bada eta akatsa hasi gabe badago, zozketa errepikatu egin beharko da, baldin eta aldaketak hasi diren koadroei eragiten ez badie.</p> <p>3.4.1.9 Lehiaketa batean kategoria hasitzat joko da proba horretako edozein partidatako lehiakideak pistan</p>	<p>Si dos parejas figuraran empatadas a puntos en la clasificación, se sorteará el orden entre ellas.</p> <p>3.4.1.5 Si no hay suficientes parejas con puntos, los cabezas de serie restantes se sortearán entre las parejas inscritas que no los tengan.</p> <p>3.4.1.6 La formación del cuadro y la elección de las parejas cabeza de serie para la disputa del Campeonato de Bizkaia por categorías de edad, dimanará de la clasificación establecida por el Ranking Vizcaíno correspondiente a dicha categoría.</p> <p>El/la jugador/a que no aparezca en el Ranking vizcaíno correspondiente a cada categoría de edad, será considerado/a como sin puntuación para la disputa del Campeonato de Bizkaia.</p> <p>3.4.1.7 Las competiciones se celebrarán por el sistema de eliminatorias (match play).</p> <p>3.4.1.8 Como regla general, cuando se detecte un error</p>
---	--

daudenean, piloteatzen bakarrik bada ere.

3.4.1.10 Absentzia-abisuak lehenbailehen jakinarazi behar zaizkio epaile arbitroari, deiaren bidez eta, ondoren, testu-mezuaren bidez.

Absentzia baieztatzerik ez badago, koadroak ez dira aldatuko.

Edozein kategoriatako koadroetan aldaketak egiteko orduan, ekitaldiko epaileak telefonoz jakinaraziko dio FBPKo kirol arduradunari. Absentzia baieztatzen bada, bikotearen osaeran ez da aldaketarik onartuko, eta lehiaketatik kanpo geratuko da. Honela jokatu da:

- a) Absentzia-abisua serie-burua ez den bikote batena bada, kontrako bikotea 40tik sartuko da hurrengo txandan. Bikotea 1. kategoriako aurreko fasean sailkatuta badago eta koadro hori oraindik hasi gabe badago, lucky loser batek beteko du bere postua.
- b) Absentziaren abisua Aurreko Faseko serie-buru den bikote batena bada, kontrako bikotea w.o-tik sartuko

en el sorteo de alguna de las categorías y la misma no haya comenzado, el sorteo deberá repetirse, siempre que el cambio no afecte a otros cuadros que si han comenzado.

3.4.1.9 Se considerará comenzada la categoría en una competición cuando los/as contendientes de cualquiera de los partidos de dicha prueba se encuentren ya en la pista, aunque sólo sea peloteando.

3.4.1.10 Los avisos de ausencia deben notificarse urgentemente, por medio de llamada y posterior mensaje de texto, ambos al/la Juez Árbitro.

En caso de no poder confirmarse la ausencia, los cuadros no variarán.

A la hora de realizar cambios en los cuadros de cualquier Categoría el/la Juez-Árbitro del evento se lo notificará telefónicamente al/la Responsable Deportivo FBP. Si

da hurrengo txandan.

c) Absentzia-abisua 1. kategoriako serie-buru den bikote batena bada, honela jokatu da:

c.1 Abisua Aurreko Fasea hasi ez denean ematen bada, honela jokatu da:

. kategoriako serie-buruak beren posizioetan zuzentzen dira, c.2 puntuan zehaztutako sistema berarekin, baina 5. zenbakiko serie-buruak hutsik uzten duen posizioa betetzeko lucky looser bat sartu beharrean (egindako azken mugimendua), posizio hori aurreko faseko 1. serie-buruak betetzen du (ekitaldiaren 9. zenbakia).

Aurreko faseko 2. serie-buruak aurreko faseko 1. serie-buruaren posizioa hartzen du.

Aurretiazko faseko 3. serie-buruak (edo 3. sailkatuak, 2 serie-buru bakarrik bazeuden) aurreko faseko 2. serie-buruaren posizioa hartzen du.

la ausencia se confirma, no se admitirán variaciones en la formación de la pareja, que quedará fuera de la competición, procediéndose de la siguiente manera:

- a) Si el aviso de ausencia es de una pareja no cabeza de serie la pareja contraria accederá a la siguiente ronda por w.o. En el caso de que la pareja estuviese ya clasificada de Fase Previa a 1ª Categoría y este cuadro aún no hubiere comenzado, su plaza la ocupará un lucky looser.
- b) Si el aviso de ausencia es de una pareja cabeza de serie de la Fase Previa la pareja contraria accederá a la siguiente ronda por w.o.
- c) Si el aviso de ausencia es de una pareja cabeza de serie de la 1ª Categoría se actuará como sigue:

c.1 Si el aviso se produce cuando no ha empezado la Fase Previa, se procederá como sigue:

Los cabezas de serie de la 1ª Categoría se

Aurretiazko faseko 5. serie-buruak (edo 5. sailkatuak, 4 serie-buru baino ez bazeuden) aurreko faseko 3. serie-buruaren posizioa hartzen du.

Aurretiazko faseko 9. serie-buruak (edo 9. sailkatuak, 8 serie-buru baino ez bazeuden) aurreko faseko 5. serie-buruaren posizioa hartzen du.

Aurretiazko faseko 17. serie-buruak (edo 17. sailkatuak, 16 serie-buru baino ez bazeuden) aurreko faseko 9. serie-buruaren posizioa hartzen du.

Beraz, mugimenduak amaituko dira Araudi honen arabera (3.3.3) estaldura eman beharreko serie-buru bikotearen posizioak murrizten ez direnean.

Aurreko faseko koadroan kontuan hartu behar da lehen txanda jokatu behar ez duten postuek beti izan behar dutela serie-buru kopuru hori. Adib.: Aurreko fasean 5 salbuetsita badaude, 1, 2, 3,4 eta 5 zenbakiko serieburuei dagozkie. Hori

corrigen en sus posiciones con el mismo sistema detallado en el punto c.2. pero, en lugar de entrar un lucky looser a cubrir la posición que deja vacante el cabeza de serie nº 5 (último movimiento realizado), esa posición la ocupa el cabeza de serie nº 1 de la Fase Previa (nº 9 del evento).

El cabeza de serie nº 2 de la Fase previa ocupa la posición del cabeza de serie nº 1 de la Fase Previa.

El cabeza de serie nº 3 (o el 3º clasificado si solo había 2 cabezas de serie) de la Fase Previa ocupa la posición del cabeza de serie nº 2 de la Fase Previa.

El cabeza de serie nº 5 (o el 5º clasificado si solo había 4 cabezas de serie) de la Fase Previa ocupa la posición del cabeza de serie nº 3 de la Fase Previa.

El cabeza de serie nº 9 (o el 9º clasificado si solo había 8 cabezas de serie) de la Fase Previa ocupa

koadroan aldaketak egiten direnean ere aplikatzen da, eta, beraz, serie-buruak salbuetsita uzteko beharrezkoak diren mugimenduak egin beharko dira.

c.2 Abisua Aurreko Fasea hasi denean ematen bada:

- 1. serie-buru baxua:

2. serie-buruak 1. serie-buruaren posizioa hartzen du. 3. serie-buruak 2. serie-buruaren posizioa hartzen du. 5. serie-buruak 3. serie-buruaren posizioa hartzen du.

Lucky looser plaza bat zozketatuko da, 5. serie-buruan jartzeko.

Gainerako jokalariek beren posizioak mantentzen dituzte.

- 2. serie-buru baxua:

3. serie-buruak ez dagoenaren posizioa hartzen du. Gainerakoak, aurreko kasuan bezala.

la posición del cabeza de serie nº 5 de la Fase Previa.

El cabeza de serie nº 17 (o el 17º clasificado si solo había 16 cabezas de serie) de la Fase Previa ocupa la posición del cabeza de serie nº 9 de la Fase Previa.

Por lo tanto, los movimientos finalizarán cuando no resten posiciones de pareja cabeza de serie a la que dar cobertura, de acuerdo a la presente Normativa (3.3.3).

Hay que tener en cuenta en el cuadro de Fase Previa que las posiciones exentas de disputar primera ronda han de corresponder siempre a ese número de cabezas de serie. Ej.: Si hay 5 exentos en Fase Previa han de corresponder a los cabezas de serie nº 1, 2, 3,4 y 5. Esto también se aplica cuando se llevan a cabo cambios en el cuadro por lo que habrán de realizarse los movimientos que sean necesario para dejar exentos a los cabezas de serie.

c.2 Si el aviso se produce cuando ha empezado la

- 3/4 zenbakiko serie-buru baxua:

5. serie-buruak ez dagoenaren posizioa hartzen du. Gainerakoak, aurreko kasuan bezala.

- 5/6/7 edo 8 zenbakiko serie-buru baxua.

Aurreko fasea amaituta, amaierako 1/8ko galtzaileen artean lucky loser plaza bat zozketatuko da, 5/6/7 edo 8 zenbakidun serieburuan jartzeko.

c.3 Abisua 1. kategoria hasi denean ematen bada, kontrako bikotea hurrengo txandan sartuko da, W.O. bidez.

Araudi honen arabera ekitaldi batean egiten den edozein aldaketari eragiten dion arau orokor gisa, tauletan aldaketa horiek egingo dira baja gertatuko dela baieztatzen denean eta, baja egin behar duen epaile arbitroaren irizpidearen arabera, horiek gauzatzeko denbora materiala dagoenean, behar den joko aginduak aldatzen direnean eta ordutegi-aldaketa horiek eragindako parte-hartzaileei beren partiden berri ematen

Fase Previa:

- Baja cabeza de serie nº 1:

El cabeza de serie nº 2 ocupa la posición del cabeza de serie nº 1. El cabeza de serie nº 3 ocupa la posición del cabeza de serie nº 2. El cabeza de serie nº 5 ocupa la posición del cabeza de serie nº 3.

Se sorteará una plaza de lucky loser que entrara a ocupar la posición del cabeza de serie Nº5.

El resto de los/as jugadores/as mantienen sus posiciones.

- Baja cabeza de serie nº 2:

El cabeza de serie nº 3 ocupa la posición del ausente. El resto como en el caso anterior.

- Baja cabeza de serie nº 3 / 4:

El cabeza de serie nº 5 ocupa la posición del ausente. El resto como en el caso anterior.

zaienean.

Lucky looserraren figura sartzen den kasuetan, zozketa bidez izendatuko da Aurreko Faseko final-zortzirenetako galtzaileen artean. Zozketa epaile arbitroak egingo du, aurreko fase horretan final-zortzirenak amaitu eta berehala, baja baieztatuta badago.

Lehenengo lucky loser bat zozketatu ondoren, bigarren lucky loser bat zozketatuko da, lehenengoa aurkitzea ezinezkoa izango delakoan. Epaile arbitroa arduratuko da zozketa egiteaz, betiere ekitaldiaren egoitzan, ahalik eta parte-hartzaile gehienekin egiten saiatuz, eta zozketatik ateratako ordenari jarraituz zorionekoak lokalizatuz, harik eta baja hartu zuen bikoteari zegokion koadroan eta joko-ordenan tokia eta ordutegia betetzen duen bikote baten baieztapena lortu arte.

3.4.1.11 Behin inskripzioa itxita, ezin izango da inola ere bikoteetan jokalaririk aldatu edo ordezkatu. Horien prestakuntza berdina izango da lehiaketa osoan

- Baja cabeza de serie nº 5 / 6 / 7 o 8.

Finalizada la Fase Previa se sorteará entre los/as perdedores/as de 1/8 de final una plaza de lucky loser que entrara a ocupar la posición del cabeza de serie nº 5/6/7 o 8.

c.3 Si el aviso se produce cuando ha empezado la 1ª Categoría la pareja contraria accederá a la siguiente ronda por W.O.

Como norma general que afecta a cualquier modificación que se lleve a cabo en un evento de acuerdo a la presente normativa, estos cambios en los cuadros se llevarán a cabo cuando se tenga conocimiento confirmado de que la baja se va a producir y cuando, según el criterio del/de la Juez Árbitro que los ha de realizar, hay tiempo material para llevarlos a cabo, modificar las Órdenes de Juego que sea necesario, e informar a los/as participantes

zehir. Arau hori betetzen ez bada, bikotea berehala deskalifikatuko da irregulartasuna hautematen den unetik aurrera, Diziiplina Batzordeak egoki iritzitako ekintzei kalterik egin gabe.

3.4.1.12 Bikote batek lehiaketa utzi beharko du, edozein kidek erretiroa hartzen badu edo ezarritako epeetan jokatzeko ez badu.

3.4.1.13 BPZko lehiaketa guztiek bermatzen diote inskribatutako jokalaritari gutxienez bi partidatara agertzeko aukera, kategoria edo koadroen sistemaren bidez. Sistema horrek aukera ematen dio bat jaisteko eta lehen partida galtzen denean jokatzeko.

3.4.1.14 Komunitate bat aplikatu zaion bikoteak ezin izango du kontsolazio-proban parte hartu. Bikotekideetako baten lesioaren mediku-ziurtagiria aurkeztea izan ezik, galtzaile guztiak ofizioz aplikatzen den zehapenaren mende daude, bai eta arbitrajexostena irakurri ondoren BPZ Diziiplina Batzordeak xedatzen duenaren mende ere.

afectados/as por esas modificaciones horarias de sus encuentros.

En aquellos casos en los que se incluya la figura del lucky loser será designado por sorteo entre los/as perdedores/as de octavos de final de la Fase Previa. El sorteo se realizará, por parte del/de la Juez-Árbitro, inmediatamente después de la finalización de los octavos de final en esa Fase Previa, si ya está confirmada la baja.

Tras sortear un primer lucky loser, se procederá al sorteo de un segundo lucky loser en previsión de la imposibilidad de localizar al primero. El/la Juez Árbitro será el encargado de efectuar el sorteo, siempre en la sede del evento, procurando realizarlo con el mayor número de implicados/as presentes, y procediendo a localizar a los/as afortunados/as siguiendo el orden extraído del sorteo, hasta que consiga la confirmación de una pareja que ocupe el lugar en el cuadro y el horario en la orden de juego que correspondían a la pareja que causó baja.

3.4.1.15 Lehiaketa bateko lehen neurketako galtzaileek kategoria bat jaitsi eta hura jokatu nahi badute, horretarako eskubidea izanik, epaile arbitroari jakinarazi beharko diote, gehenez ere, lehen txandako partida galdu eta 30 minutura. Jakinarazpen hori egiten ez badute, ezin izango dute, a posteriori, Kategorian sartzeko erreklamaziorik egin. Jakinarazpen hau inskripzio berri bat da (jokalariarentzat kosturik gabe), kontsolazioetan sartzeko beharrezkoa.

3.4.1.16 Zozketei buruzko edozein aurkaratze edo erreklamazio idatziz egin beharko zaio (info@bizkaiapadel.com) BPFko kirol arduradunari (aurreko faseko eta 1. kategoriako zozketak) eta/edo ekitaldiko epaile arbitroari (2. eta 3. kategoriako zozketak) kategoria hasi baino lehen. Horiek egokitzat jotzen dituzten neurriak hartuko dituzte Araudi honen arabera.

Koadro bateko lehen txandako lehen partida

3.4.1.11 Una vez cerrada la inscripción, bajo ningún concepto se permitirá un cambio o sustitución de jugadores/as en las parejas. La formación de las mismas se mantendrá igual a lo largo de toda la competición. La no-observancia de esta regla supondrá la descalificación inmediata de la pareja a partir del momento en que se detecte la irregularidad, sin menoscabo de las acciones que el Comité de Disciplina juzgue oportunas.

3.4.1.12 Una pareja deberá abandonar la competición si cualquiera de sus componentes se retira o no se presenta a jugar en los plazos establecidos.

3.4.1.13 Todas las Competiciones del CBP garantizan al/la jugador/a inscrito/a la opción de comparecer a un mínimo de dos partidos mediante el sistema de categorías o cuadros, que permite descender una y disputarla cuando se pierde el primer partido.

programatua piloteatzen hasi ondoren, ezin izango da aldaketarik egin, horretarako ezarritako epea amaitu delako, nahiz eta aurkaratzea araudi honetara egokitu. Hori guztia, BPZk bere Batzorde Delegatuaren edo Diziplina Batzordearen bidez gerora har ditzakeen erabakien kalterik gabe.

3.4.1.14 La pareja a la que se le haya aplicado un W.O. no podrá participar en la prueba de consolación. Con la salvedad de la presentación de un certificado médico de lesión de uno de los componentes de la pareja, todos los/as perdedores/as por W.O. están sujetos a la sanción que se aplique de oficio, así como, a lo que disponga, tras la lectura del informe arbitral, el Comité de Disciplina CBP.

3.4.1.15 En caso de que los/as perdedores/as del primer encuentro de una competición que deseen descender una Categoría y disputarla, teniendo derecho a ello, deberán comunicárselo al/la Juez Árbitro, como máximo, 30 minutos después de haber perdido su partido de primera ronda. Si no efectuaran esta comunicación no podrán, a posteriori, reclamar su inclusión en la Categoría. Esta comunicación es una nueva inscripción (sin coste para el/la jugador/a), necesaria para la inclusión en consolaciones.

3.4.1.16 Cualquier impugnación o reclamación referente a los sorteos deberá hacerse por escrito

	<p>(info@bizkaiapadel.com) al/a la Responsable Deportivo FBP (sorteos de Fase Previa y 1ª Categoría) y/o al/la Juez Árbitro del evento (sorteos de 2ª y 3ª Categoría) antes del comienzo de la Categoría. Estos tomarán las medidas que consideren oportunas de acuerdo a la presente Normativa.</p> <p>Una vez iniciado el peloteo del primer encuentro programado de la primera ronda de un cuadro, no podrá hacerse cambio alguno en el mismo, por finalización del plazo establecido al efecto, aun cuando la impugnación se ajustara a la presente normativa. Todo ello sin perjuicio de las decisiones que a posteriori pudiera tomar el CBP, a través de su Comisión Delegada o de su Comité de Disciplina.</p>
<p><u>3.4.2. KLUBEN ARTEKO TALDEKAKO BIZKAIKO TXAPELKETAK</u></p>	<p><u>3.4.2. CAMPEONATOS DE BIZKAIA POR EQUIPOS DE CLUBES</u></p>
<p>3.4.2.1. Kluben arteko taldekako Bizkaiko</p>	<p>3.4.2.1. En los Campeonatos de Bizkaia por Equipos de</p>

<p>Txapelketetan izena eman ahal izango dute padel pistak dituzten edo ez dituzten klub eta kirol elkarte guztiek, baldin eta BPFn alta emanda eta erregistratuta badaude, bai eta uneko urteko kuotak egunean badituzte ere.</p> <p>Taldeko Bizkaiko Txapelketan parte hartzen duen jokalaria orok Bizkaian emandako lizentzia izan behar du, eta ezin izango du beste lurralde bateko lizentziarik jokatu.</p> <p>Izen-ematea BSFren webgune ofizialean (www.bizkaiapadel.com) gaitutako sistemaren arabera egingo da.</p>	<p>Clubes podrán inscribirse todos los clubes y asociaciones deportivas, con o sin pistas de Pádel, que estén dados de alta y registrados en la FBP, además de al corriente de sus cuotas del año en curso.</p> <p>Todo/a jugador/a que participe en el Campeonato de Bizkaia por Equipos debe tener la licencia emitida en Vizcaya no pudiendo jugar ninguna licencia de otro territorio.</p> <p>La inscripción se realizará según sistema habilitado en la página web oficial de la FBP www.bizkaiapadel.com.</p>
<p align="center"><u>3.4.3 BPZ TXAPELKETAK</u></p>	<p align="center"><u>3.4.3 TORNEOS CBP</u></p>
<p><u>3.4.3.1 Kategorien sistema:</u></p> <p>Kategoria bat osatzeko, gutxienez 8 bikote egon behar dira.</p> <p>Maskulinoan eta femeninoan: osatzen diren 16 koadroak adina kategoria osatuko dira. Azken kategoria gutxienez 8 bikotek osatuko dute. Zenbaki horretara</p>	<p><u>3.4.3.1 Sistema de Categorías:</u></p> <p>Para formarse una categoría tiene que existir un número mínimo de 8 parejas.</p> <p>En masculino y femenino: Se formarán tantas categorías como cuadros de 16 se completen. La última categoría estará conformada al menos por 8 parejas.</p>

<p>iristen ez badira, azken 16 bikoteei gehituko zaizkie, eta 23 bikote edo gutxiagoko azken kategoria osatuko dute.</p> <p>16 bikoteko koadroetan 4 serie-buru baino ez dira egongo kategoria bakoitzeko:</p> <p><input type="checkbox"/> 1. lerroan, 1. serie burua</p> <p><input type="checkbox"/> 16. lerroan, 2. serie buruan</p> <p><input type="checkbox"/> 5. lerroan, 3 edo 4 serie burua (zozketa bidez jartzen dira)</p> <p><input type="checkbox"/> 12. lerroan, 3 edo 4 serie burua (zozketa bidez jartzen dira)</p> <p><input type="checkbox"/> Gainerako lerroetan, gainerako 12 bikoteak (zozketaz jartzen dira)</p> <p>Kategoria bakoitzeko bikote irabazleak (1. kategorian izan ezik) hurrengo kategorian jokatuko du, mailakako hurrengo txapelketan txapelak izan diren kategoriaren gainera.</p> <p>Bi bikoteren artean puntuazio bera badago, ranking</p>	<p>Si no se llega al citado número, se sumarán a las otras 16 últimas parejas, conformando así una última categoría de 23 parejas o menos.</p> <p>En los cuadros de 16 parejas solamente existirán 4 cabezas de serie por cada categoría:</p> <p><input type="checkbox"/> En la línea 1, cabeza de serie 1</p> <p><input type="checkbox"/> En la línea 16, cabeza de serie 2</p> <p><input type="checkbox"/> En la línea 5, cabeza de serie 3 ó 4 (se colocan por sorteo)</p> <p><input type="checkbox"/> En la línea 12, cabeza de serie 3 ó 4 (se colocan por sorteo)</p> <p><input type="checkbox"/> En el resto de las líneas, las 12 parejas restantes (se colocan por sorteo)</p> <p>Los pareja ganadora de cada categoría (exceptuando 1ª Categoría), jugará en la categoría inmediatamente superior a la categoría donde hayan sido campeones en el siguiente torneo por categorías.</p> <p>En caso de existir la misma puntuación entre dos parejas, lo primero que se tendrá en cuenta será al/la</p>
--	---

onena duen jokalaria izango da kontuan hartuko den lehen gauza. Ranking bera izanez gero, azken txapelketan puntuazio handiena izan duen bikoteak izango du lehentasuna, eta berdintasunak jarraitzen badu, aurreko proba hartuko da kontuan, eta horrela hurrenez hurren.

3.4.3.2 Lehiaketa-sistema:

A) Kategoria guztietako azken koadroko partidak, gizonetzkoenak zein emakumezkoenak, 3 seteko onena izango da, eta tie-break 7 puntura egongo da 6 jokotan berdinketa gertatuz gero. 2021ean, berritasun gisa, urrezko puntua sartu zen bere lehiaketa/txapelketa guztietan. Joko batean 40rekin berdintzen denean, hurrengo puntuak erabakiko du nork irabaziko duen jokoak eta geratzen den bikoteak erabakiko du nork kendu behar duen urrezko puntu hori.

Kategoria guztietako partida guztiak bola berrieekin jokatuko dira.

B) Koadroko lehen partida galtzen duen bikoteak

jugador/a con mejor ranking, en caso de tener mismo ranking, tendrá prioridad la pareja que haya tenido mayor puntuación en el último torneo y si continúa la igualdad, se tendrá en cuenta la anterior prueba y así sucesivamente.

3.4.3.2 Sistema de competición:

A) Los encuentros de cuadro final de todas las categorías tanto masculina como femenina, se disputarán al mejor de 3 set, con tie-break a 7 puntos en caso de empate a 6 juegos. Durante el 2021 se incluyó, como novedad, el punto de oro, en todas sus competiciones/torneos. Cuando se empate a 40 en un juego, el siguiente punto decidirá quién gana el juego y la pareja que resta decidirá quién debe restar ese punto de oro.

Todos los partidos de todas las categorías se jugarán con bolas nuevas

B) La pareja que pierda su primer partido de cuadro

kontsolazioaren aldetik jokatzen jarraitu ahal izango du. Kategoria guztietako kontsolazio partida guztiak (finalak barne) hiru setetako onenean jokatuko dira, super tie-break batekin 10 puntura set batean berdinduz gero, eta gehienez partida bat duten bolekin jokatuko dira.

- C)** Inskripzioa itxi ondoren, bikoteetan ezin izango dira jokalariek aldatu edo ordezkatu. Horien prestakuntza berdina izango da lehiaketa osoan zehar. Arau hori betetzen ez bada, bikotea berehala deskalifikatuko da irregulartasuna hautematen den unetik aurrera, Diziiplina Batzordeak egoki iritzitako ekintzak alde batera utzi gabe. Izena emateko epea itxita, 24 orduko erreklamazioak egin beharko dira posta elektronikoz (BPZ txapelketa bakoitzaren infoan zehaztuta), helbide teknikoan.
- D)** Bikote batek lehiaketa utzi beharko du, baldin eta kideetako bat erretiratzen bada edo ez bada aurkezten ezarritako epeetan jokatzerara.
- E)** BPZko lehiaketa guztiek bermatzen diote inskribatutako jokalaritari gutxienez bi partidatara

podrá seguir jugando por el lado de la consolación. Todos los partidos de consolación de todas las categorías (incluidas las finales) se disputarán al mejor de tres sets, con super tie-break a 10 puntos en caso de empate a un set y se jugarán con bolas que tengan un máximo de un partido.

- C)** Una vez cerrada la inscripción, bajo ningún concepto se permitirá un cambio o sustitución de jugadores/as en las parejas. La formación de las mismas se mantendrá igual a lo largo de toda la competición. La no observancia de esta regla supondrá la descalificación inmediata de la pareja a partir del momento en que se detecte la irregularidad, sin menoscabo de las acciones que el Comité de Disciplina juzgue oportunas. Cerrada la inscripción habrá 24h de reclamaciones que se deberán realizar vía mail (especificado en la info de cada Torneo CBP) a la dirección técnica.
- D)** Una pareja deberá abandonar la competición si cualquiera de sus componentes se retira o no se presenta a jugar en los plazos establecidos.

agertzeko aukera, kategorien edo koadroen sistemaren bidez. Sistema horrek aukera ematen dio bat jaisteko eta lehen partida galtzen denean jokatzeko.

F) Izatezko bikotea aplikatu zaionak ezin izango du kontsolazio-proban parte hartu. Bikotekideetako baten lesioaren mediku-ziurtagiria aurkeztea izan ezik, galtzaile guztiak ofizioz aplikatzen den zehapenaren mende daude, bai eta arbitraje-txostena irakurri ondoren Padeleko BPZ Diziplina Batzordeak xedatzen duenaren mende ere.

Lehiaketa bateko lehen neurketako galtzaileek kategoria bat jaitsi eta hura jokatu nahi badute, horretarako eskubidea izanik, epaile arbitroari jakinarazi beharko diote, gehienez ere, lehen txandako partida galdu eta 30 minutura. Jakinarazpen hori egiten ez badute, ezin izango dute, a posteriori, kategorian sartzeko erreklamaziorik egin. Jakinarazpen hau inskripzio berri bat da (jokalariarentzat kosturik gabe), kontsolazioetan sartzeko beharrezkoa.

G) Zozketei buruzko edozein aurkaratze edo erreklamazio idatziz egin beharko da, BPZ txapelketa bakoitzari

E) Todas las competiciones del CBP garantizan al jugador inscrito la opción de comparecer a un mínimo de dos partidos mediante el sistema de categorías o cuadros, que permite descender una y disputarla cuando se pierde el primer partido.

F) La pareja a la que se le haya aplicado un W.O. no podrá participar en la prueba de consolación. Con la salvedad de la presentación de un certificado médico de lesión de uno de los componentes de la pareja, todos los/as perdedores/as por W.O. están sujetos a la sanción que se aplique de oficio, así como, a lo que disponga, tras la lectura del informe arbitral, el Comité de Disciplina CBP de Pádel.

En caso de que los/as perdedores/as del primer encuentro de una competición que deseen descender una Categoría y disputarla, teniendo derecho a ello, deberán comunicárselo al/la Juez Árbitro, como máximo, 30 minutos después de haber perdido su partido de primera ronda. Si no efectuaran esta comunicación no podrán, a posteriori, reclamar su inclusión en la categoría. Esta comunicación es una

buruzko informazioan zehaztutako posta kontuan, eta BPFko kirol arduradunari (aurreko faseko eta 1. kategoriako zozketak) eta/edo ekitaldiko epaile arbitroari (2. eta 3. kategoriako zozketak) zuzendu beharko zaie, kategoria hasi aurretik. Horiek araudi honen arabera egokitzat jotzen dituzten neurriak hartuko dituzte.

H) Koadro bateko lehen txandako lehen partida programatua pilotatzen hasi ondoren, ezin izango da aldaketarik egin, horretarako ezarritako epea amaitu delako, nahiz eta aurkaratzea araudi honetara egokitu. Hori guztia, BPZk bere Batzorde Delegatuaren edo Diziiplina Batzordearen bidez gerora har ditzakeen erabakien kalterik gabe.

I) CBP txapelketetarako wild card baten emakida lortzeko, hori lortzeko interesa duten jokalariek posta elektronikoz eskatu beharko diote BPFko kirol arduradunari, probaren oinarrietan ezarritako inskripzioa itxi baino 24 ordu lehenago gutxienez. Eskaerak bi jokalarien izena, bi abizen eta lizentzia-zenbakia izan beharko ditu, eta eskaera horren oinarri

nueva inscripción (sin coste para el/la jugador/a), necesaria para la inclusión en consolaciones.

G) Cualquier impugnación o reclamación referente a los sorteos deberá hacerse por escrito a la cuenta de correo determinada en la información relativa a cada Torneo CBP, siendo dirigida al/la Responsable Deportivo FBP (sorteos de Fase Previa y 1ª Categoría) y/o al/la Juez Árbitro del evento (sorteos de 2ª y 3ª Categoría) antes del comienzo de la Categoría. Estos tomarán las medidas que consideren oportunas de acuerdo a la presente normativa.

H) Una vez iniciado el peloteo del primer encuentro programado de la primera ronda de un cuadro, no podrá hacerse cambio alguno en el mismo, por finalización del plazo establecido al efecto, aun cuando la impugnación se ajustara a la presente normativa. Todo ello sin perjuicio de las decisiones que a posteriori pudiera tomar el CBP, a través de su Comisión Delegada o de su Comité de Disciplina.

I) Para obtener la concesión de un wild card para los Torneos CBP, los/as jugadores/as interesados/as en

den interesaren arrazoia adierazi beharko du. Emakida egiteko, nahitaezkoa izango da BPZko kirol arduradunak alde zuzenetik onartzea, inskripzioa itxi aurretik.

J) Wild Card Alderantzizkoa: Dagokiena baino beheragoko kategorian parte hartu nahi duten bikoteek eskatuko dute.

Aztertu ondoren, onartzea BPFko arduradun teknikoari dagokio, ez beste inori.

su consecución deberán solicitarlo vía correo electrónico (bastando para ello la solicitud de uno de los miembros de la pareja interesada), al/la Responsable Deportivo FBP con un mínimo de 24 horas de antelación al cierre de la inscripción fijado en las bases de la prueba. La solicitud deberá incluir el nombre, dos apellidos y número de licencia de ambos/as jugadores/as, y señalar el motivo del interés en que se basa dicha solicitud. Para que se realice la concesión, será preceptiva la previa aprobación del/la Responsable Deportivo FBP, antes del cierre de la inscripción.

J) Wild Card Inverso: Lo solicitaran aquellas parejas que deseen participar en la categoría inferior a la que les corresponda.

La aceptación, tras su estudio, será potestad exclusiva del Responsable Técnico FBP.

3.4.4 BIZKAIKO MASTERRA

Masterra BPZko sailkapenerako puntuagarria den azken txapelketa amaitu ondoren jokatu da. Txapelketa BPZk gonbidatuta jokatu da, araudi honetan araututakoaren arabera sailkapena lortzen duten jokalariei gonbidatuta. BPZk eskubidea izango du sailkatutako edozein jokalaria ez gonbidatzeko, BPZ Diziplina Batzordeak egokitzat jotzen badu.

Urte naturaleko azken txapelketa puntuagarria amaitzean, BPF rankingeko 16 jokalaria onenak sailkatuko dira Bizkaiko Masterra jokatzeko.

FBP ranking hori eta, beraz, ranking hori osatzen duten jokalariaik sailkatuta daudela FBPren Web Orri Ofizialean argitaratuko da (www.bizkaiapadel.com).

Era berean, BPFk posta elektronikoko bat bidaliko die sailkatutakoei, egoera horren eta egindako gonbidapenaren berri emateko, eta gutxienez 7 eguneko epea ezarriko da bikoteak osatzeko eta, gonbidatuek parte hartuko dutela baieztatuz gero, BPFri behar bezala jakinarazteko.

3.4.4 MASTER DE BIZKAIA

El Master se disputará una vez finalizado el último torneo puntuable para la clasificación del CBP. El torneo se disputa por invitación del CBP a los/as jugadores/as que consigan su clasificación de acuerdo a lo regulado en la presente normativa. El CBP se reserva el derecho de no invitar a cualquier jugador/a clasificado/a si así lo considera oportuno el Comité de Disciplina CBP.

Se clasificarán para disputar el Máster de Bizkaia los/as 16 mejores jugadores/as del Ranking FBP al término del último torneo puntuable del año natural.

El mencionado Ranking FBP y, por lo tanto, la condición de clasificados de los/as distintos/as jugadores/as que lo conformen, será publicado en la Página Web Oficial de la FBP (www.bizkaiapadel.com). Igualmente, la FBP remitirá un correo a los/as clasificados/as haciéndoles/as conocedores/as de tal condición y de la pertinente invitación cursada, estableciéndose un plazo no inferior a 7 días para que se formen las parejas, y se comunique convenientemente su composición a la FBP, en caso de que los/as invitados/as confirmen su

Behin izena emateko epea amaituta, sailkatutako jokalaria batek (edo batek baino gehiagok) ez badu izena eman, edo izena eman eta epea itxi ondoren, baja hartuko dute, lehiaketaren lehen partida hasi baino 72 ordu edo gehiago lehenago, BPFko kirol arduraduna BPF rankingeko hurrengo sailkatuekin harremanetan jarriko da, dagokion gonbidapena egiteko. Horren ondorioz, konposizio berriaren arabera egindako koadroaren emaitza aldatu beharko da, eta BPFko kirol arduradunaren betebeharra izango da parte hartzaileei aldaketa horiek eta ordutegi berriak behar bezala jakinaraztea, hala badagokio, BPFren webgunean (www.bizkaiapadel.com) jakinarazpen ofiziala eginez.

Baja edo baja partaidetuak 72 ordu baino gutxiagokoak badira, koadroa aldaketarik gabe mantenduko da, eta hurrengo txandaren aurkako bikotea W.O.tik sartuko da.

participación.

En el caso de que, una vez cerrado el periodo de inscripción, un/a jugador/a clasificado/a (o más de uno) no se hubiere inscrito, o una vez inscritos/as y cerrado el plazo, causarán baja, con 72 horas o más de antelación al comienzo del primer encuentro de la competición, el/la Responsable Deportivo FBP procederá a contactar con los/as siguientes clasificados/as del Ranking FBP para cursarles la pertinente invitación. Consecuentemente con ello, deberá ser modificado el resultado del cuadro confeccionado en función de la nueva composición, y será obligación del/la Responsable Deportivo FBP comunicar convenientemente a los/as participantes esos cambios y los nuevos horarios, si fuera el caso, mediante comunicación oficial en la página web de la FBP (www.bizkaiapadel.com).

Si el conocimiento de la baja o bajas participadas fuera inferior a 72 horas, el cuadro se mantendrá sin cambios, accediendo la pareja contraria a la siguiente ronda por W.O.

Jokoaren formatua 2 fasetan banatzen da:

Taldeen fasea:

2 talde sortuko dira, bakoitzean 4 bikoterekin. Multzo bakoitzeko bikote guztiek elkarren aurka jokatuko dute, eta multzo bakoitzeko 2 bikote onenak bakarrik sailkatuko dira. Partidak hiru setetako onenean jokatuko dira.

□ A Taldea

- 1. serie burua
- 8 serie burua
- 4. serie burua
- 5. serie burua

□ B Taldea

- 2. serie burua
- 7. serie burua
- 3. serie burua
- 6. serie burua

El formato de juego se divide en 2 fases:

Fase de Grupos:

Se crearán 2 grupos con 4 parejas en cada uno de ellos. Todas las parejas de cada grupo se enfrentarán entre ellas, clasificándose únicamente las 2 mejores parejas de cada grupo. Los partidos se disputarán al mejor de tres sets.

□ Grupo A

- Cabeza de Serie 1
- Cabeza de Serie 8
- Cabeza de Serie 4
- Cabeza de Serie 5

□ Grupo B

- Cabeza de Serie 2
- Cabeza de Serie 7
- Cabeza de Serie 3
- Cabeza de Serie 6

Los enfrentamientos de la fase de grupos se conformarán

Multzoen faseko norgehiagokak honela osatuko dira:

Multzoen faseko azken jardunaldian, ranking onena duten bi bikoteak arituko dira nor baino nor gehiago.

Azken fasea:

Bi finalerdi eta azken partida bat izango dira. Azken faseko partidak 3 setetako onenean jokatuko dira.

Finalerdiak:

Multzo bakoitzeko bi bikote onenak sailkatuko dira.

a) Garaipenetan berdinketa gertatuz gero, Taldekako Fasean zehar jokatutako aldeko seten eta aurkako set globalen arteko aldea hartuko da. b) a) puntuan berdinketa gertatuz gero, Taldekako Fasean jokatutako aldeko jokoen eta aurkako joko globalen arteko aldea hartuko da kontuan.

c) a) eta b) puntuetan berdinketarik gertatuz gero, eragindako bikoteen artean multzoen fasean jokatutako zuzeneko norgehiagokan irabazlea hartuko da kontuan.

de la siguiente manera:

Durante última jornada de la fase de grupos, se enfrentarán las dos parejas con mejor ranking y en el otro enfrentamiento las otras dos parejas.

Fase final:

Constará dos partidos semifinales y uno final. Los partidos de la Fase Final se celebrarán al mejor de 3 sets.

Semifinales:

Se clasificarán para disputarlas las dos mejores parejas de cada grupo.

a) En caso de empate a victorias, se tendrá en cuenta la diferencia de sets a favor y sets en contra globales, de los disputados durante la Fase de Grupos. b) En caso de empate en el punto a), se tendrá en cuenta la diferencia de juegos a favor y juegos en contra globales, de los disputados durante la Fase de Grupos.

Amaiera:

Finalerdietako irabazleek jokatuko dute.

Masterrerako sailkatutakoentzat programatutako partida horietako edozeinetara ez agertzeak (ezinbesteko kasu frogagarri batean izan ezik) bikoteari edozein sari, dirulaguntza edo opari kentzea ekarriko du, baldin eta aldeaz aurretik hartzekodun egin badira, dela BPFko Ranking Ofizialean behin betiko sailkatzeagatik, dela master honetan lortutako posizioagatik. Zigor hori ez da aplikatuko masterra jokatu bitartean izandako lesioen kasuan (ziurtagiri medikoa dutenak).

Bizkaiko Padel Federazioak (BPF) beretzat gordetzen du Masterrak antolatzeko aukera, liga edo kategorietako sailkapenak kontuan hartuta.

c) En caso de empate tanto en el punto a) como en el b), se tendrá en cuenta el/la vencedor/a en el enfrentamiento directo disputado en la Fase de Grupos entre las parejas afectada.

Final:

Jugarán los/as vencedores/as de las semifinales.

La incomparecencia (salvo en un caso de fuerza mayor demostrable) a cualquiera de estos encuentros programados para los clasificados para el Máster supondrá la retirada, para la pareja, de cualquier premio, subvención u obsequio, al que previamente se hubieren hecho acreedores, ya fuere por razón de su clasificación definitiva en el Ranking Oficial FBP o por la posición que alcanzasen en este Máster. Esta sanción no se llevará a efecto en los casos de lesiones (certificadas médicamente) que se hubiesen producido durante la disputa del Master.

3.4.5 ORDUTEGIAK

Edozein kategoriatako koadro batean sartutako bikoteetako batek egun berean bi partida jokatu beharko balitu, gutxienez bi orduko atsedena hartzeko eskubidea izango du, lehen partida amaitzen denetik hurrengo hasten den arte.

Berariaz debekatuta dago bikote batek egun berean proba bereko hiru partida jokatzea, baita kaltetu guztiak ados badaude ere. Debeku hori mantendu egiten da kategoria desberdinetako txandak direnean ere, nahiz eta jokatu ezina bikote batek edo gehiagok bertan behera uzteko arrazoia izan.

Jokalariaren betebeharra da joko-ordutegiaren berri izatea.

La Federación Vizcaina de Padel (FBP) se reserva la posibilidad de organizar si lo considerara oportuno Masters atendiendo a las clasificaciones de las ligas o categorías.

3.4.5 HORARIOS

Si alguna de las parejas incluidas en un cuadro de cualesquiera categoría debiera jugar dos encuentros en el mismo día, tendrá derecho a dos horas de descanso, como mínimo, entre el final del primer partido y el comienzo del siguiente.

Queda expresamente prohibida la disputa de tres encuentros de una misma prueba en un mismo día por parte de una misma pareja, e incluso en el caso de que todos los afectados estuvieran de acuerdo en ello. Esta prohibición se mantiene aun cuando se trate de rondas de distintas categorías, y aun cuando la imposibilidad de jugarlas fuera motivo de abandono por

	<p>parte de una o más parejas.</p> <p>Es obligación del jugador informarse del horario de juego.</p>
<p><u>4. KAPITULUA: BPFren RANKINGA EZARTZEKO ARAUAK</u></p> <p><u>4.1. PRINTZIPIO OROKORRAK</u></p>	<p><u>CAPÍTULO 4: NORMAS PARA EL ESTABLECIMIENTO DEL RANKING FBP</u></p> <p><u>4.1. PRINCIPIOS GENERALES</u></p>
<p>4.1.1. BPF rankingaren sailkapena ezartzea jokalarien izenak dagokien ordenaren arabera jartzea da, lortutako puntuen arabera, BPZko txapelketa puntuagarrietan jokalaria bakoitzak lortutako emaitzak oinarri hartuta. BPF ranking honetatik atera dira aurreko urteko data berberetan amaitu ziren proba puntuagarri guztiak. Horrela, lehiaketa batean lortutako puntuen indarraldia 12 hilabetekoa izango da beti.</p> <p>4.1.2. Jokalari baten balorazio osoa lortzeko, aurreko 12 hilabeteetan BPZ, Bizkaiko Txapelketetan lortutako puntuak batu behar dira, bai eta EPFk antolatzen dituen "Grand Slam Torneoak" izenekoetan lortutako</p>	<p>4.1.1. Establecer la clasificación del Ranking FBP, es colocar los nombres de los/as jugadores/as por el orden que corresponda, según los puntos obtenidos, tomando como base los resultados de cada jugador/a en los torneos puntuables del CBP. Se extraen de este Ranking FBP todas las pruebas puntuables que finalizaron en las mismas fechas del año anterior. De esta forma la vigencia de los puntos obtenidos en una competición es siempre de 12 meses.</p> <p>4.1.2. La valoración total de un/a jugador/a se obtiene al sumar los puntos obtenidos, dentro en el periodo de los 12 meses inmediatamente anteriores, en los torneos</p>

puntuak ere, horiek Bizkaian jokatzen direnean, bai eta Euskadiko Txapelketan lortutakoak ere, lurralde horretan egiten bada. Gainera, 2025etik aurrera, hiru hilean behin, jokalaria bakoitzak Euskal Liga Absolutuan lortutako puntuaren haztapen bat batuko da. Horretarako, puntuazio bat ezarriko da kategoria bakoitzean duten posizioaren arabera sailkatutako jokalarientzat.

4.1.3. BPF Rankingaren Azken Sailkapena, CBPko banakako txapeldunak eta Bizkaiko Masterrera sailkatutako 16 jokalaria adierazten dituen, FBPre webgunean argitaratuko da (www.bizkaiapadel.com).

4.1.4. BPF Rankingaren Sailkapen Ofiziala BPFren webgunean kontsulta daiteke (www.bizkaiapadel.com). BPF Rankingaren Sailkapenari buruzko edozein kontsulta edo akats posta elektronikoz egin dakioke BPFko kirol arduradunari, helbide honetan: info@bizkaiapadel.com

4.1.5. Adin-kategorien arabera lehiaketek kategoria bakoitzeko sailkapenerako bakarrik puntuatuko dute, hala badagokio.

CBP, Campeonato de Bizkaia, más los puntos obtenidos en los denominados "Torneos Grand Slam" organizados por la FVP-EPF cuando éstos fueran disputados en territorio vizcaíno, así como los obtenidos en el Campeonato de Euskadi si éste se celebrara en este territorio. Además a partir de 2025 se sumará trimestralmente una ponderación de los puntos obtenidos por cada jugador/a en la Liga Vasca Absoluta. A estos efectos se establecerá una puntuación para los/as jugadores/as clasificados en base a su posición en cada categoría.

4.1.3. La Clasificación Final del Ranking FBP, que señala a los/as campeones/as individuales del CBP y a los 16 jugadores y 16 jugadoras clasificados para el Master de Bizkaia, se publicará en la página web de la FBP (www.bizkaiapadel.com).

4.1.4. La Clasificación Oficial del Ranking FBP, puede ser consultada en la en la página web de la FBP (www.bizkaiapadel.com). Cualquier consulta, o error detectado, sobre la Clasificación del Ranking FBP se puede realizar por correo electrónico al/la Responsable

	<p>Deportivo FBP en info@bizkaiapadel.com</p> <p>4.1.5. Las competiciones por categorías de edades, puntuarán únicamente para la clasificación de cada categoría, en su caso.</p>
<u>4.2. PUNTUAZIO SISTEMA</u>	<u>4.2. SISTEMA DE PUNTUACIÓN</u>
<p>4.2.1. Edozein kategoriatan edo errondatan, bilera batera ez agertzeak zehapen automatikoa dakar:</p> <p>Bikoteko bi kideei jokoan galduz gero legozkiekeen puntuen % 25 emango zaizkie. Bikoteak proba horretan egiten duen lehen topaketa bada, puntuak 0 izango dira, baita lehen txandatik salbuetsita daudenen kasuan ere.</p> <p>Sailkapen-zehapena automatikoki aplikatuko da ekitaldia BPF rankingeko sailkapen ofizialean sartzerakoan. Zehapen hori ezin da errekurritu.</p> <p>Zehapen horiek ez dute salbuesten BPZko Diziiplina Batzordeak ezar lezakeen zehapen gehigarritik, gertatu ziren gertakari zehatzei buruz duen iritziaren arabera,</p>	<p>4.2.1. En cualquier Categoría o ronda, la no-comparencia a un encuentro supone la sanción automática:</p> <p>Los puntos que se otorgan a ambos componentes de la pareja serán el 25% de los que le hubieran correspondido en caso de perder jugando. Si se trata del primer encuentro de la pareja en esa prueba los puntos serán 0, y también para el caso de los exentos de primera ronda.</p> <p>La sanción clasificatoria se aplicará automáticamente a la hora de proceder a la inclusión del evento en Clasificación Oficial del Ranking FBP.</p>

<p>arbitraje-txostenaren arabera eta aurreko ebazpenen arabera.</p> <p>Lesioa izanez gero, BPFko kirol arduradunari parte medikoa bidali ahal izango dio. BPFk zati positiboa kalkulatu gero, bikoteak lortutako puntuen % 75eraino berreskura dezake.</p> <p>4.2.2. Igaro diren txanda-kopuruaren eta ekitaldiak dituen izarren arabera, jokalariei puntuazio hau ematen zaie:</p> <p>a) SLAM HANDIKO TORNEOAK ETA BIZKAIA PADEL ZIRKUITUA</p>	<p>Esta sanción no es recurrible.</p> <p>Estas sanciones no eximen de la posible sanción adicional que pudiera establecer el Comité de Disciplina del CBP de acuerdo a su apreciación de los hechos concretos que tuvieron lugar, de acuerdo al informe arbitral, y con arreglo a sus propias resoluciones precedentes.</p> <p>En casos de lesión el afectado podrá remitir al/la Responsable Deportivo FBP un parte médico de la misma. En caso de estimar la FBP el parte positivamente, la pareja podría recuperar hasta el 75% de los puntos logrados.</p> <p>4.2.2. La puntuación que se otorga a los/as jugadores/as en función del número de rondas que hayan pasado y de las estrellas que tenga el evento, es la siguiente:</p> <p>a) TORNEOS GRAN SLAM Y CIRCUITO BIZKAIA PADEL</p>
--	--

GRAN SLAM Y CBP (Categoría competición)										
Categ	1ª	1ªC	2ª	2ªC	3ª	3ªC	4ª	4ªC	5ª	5ªC
Camp.	1800	+180	900	+90	450	+45	225	+23	113	+11
Subc.	1440	+144	720	+72	360	+36	180	+18	90	+9
1/2	1200	+120	600	+60	300	+30	150	+15	75	+8
1/4	960	+96	480	+48	240	+24	120	+12	60	+6
1/8	600	+60	300	+30	150	+15	75	+8	38	+4
1/16	360	-	180	-	90	-	45	-	23	-

BIZKAIA PADEL (Categoría competición)										
Categ	6ª	6ªC	7ª	7ªC	8ª	8ªC	9ª	9ªC	10ª	10ªC
Camp.	56	+6	28	+3	14	+2	7	+1	4	+1
Subc.	45	+5	23	+2	11	+2	5	+1	3	+1
1/2	38	+4	19	+2	9	+1	4	+1	2	+1
1/4	30	+3	15	+2	8	+1	3	+1	1	+1
1/8	19	+2	9	+1	5	-	2	-	1	-
1/16	11	-	6	-	-	-	-	-	-	-

b) CAMPEONATO DE BIZKAIA

CAMPEONATO DE BIZKAIA						
Categ.	1ª	1ªC	Previa		Previa C	
Camp.	2400	+240	1/8p	480	Camp.	+48
Subc.	2000	+200	1/8pp	400	Subc.	+40
1/2	1600	+160	1/16pp	320	1/2	+32
1/4	1200	+120	1/32pp	240	1/4	+24
1/8	800	-	1/64pp	160	1/8	+16
			1/132pp	80	1/16	+8

Legenda:

- K = Kontsolazioa
- p = Aurrekoa
- pp = Aurre-aurrekoa
- Kat. = Kategoria

Legenda:

- C = Consolación
- p = Previa
- pp = Pre-previa
- Cat. = Categoría

<p>3. kategoriako puntuazioa kalkulatzeko, aurrealdean galdutako partidaren txandari dagozkion puntuak eta 3. kategorian lortutako txandari dagozkionak batuko dira.</p>	<p>La puntuación de la 3ª categoría será la resultante de la suma de los puntos correspondientes a la de la ronda del partido perdido en previa más la de la ronda alcanzada en 3ª categoría.</p>
<p><u>5. KAPITULUA: DIZIPLINA BATZORDEA</u></p> <p><u>5.1. OSAERA</u></p>	<p><u>CAPÍTULO 5: COMITÉ DE DISCIPLINA</u></p> <p><u>5.1. COMPOSICIÓN</u></p>
<p>Diziplina Batzordea 3 kidek osatzen dute.</p> <p>Kirol-arduraduna + idazkaria + arbitraje-arduraduna. Batzorde horrek sortzen duen administrazio-lanaz arduratuko dira, eta hitza eta botoa izango dute.</p>	<p>El Comité de Disciplina está compuesto por 3 miembros.</p> <p>El/la Responsable Deportivo + Secretario/a + Responsable Arbitral, quienes se ocupará de la labor administrativa que genera este Comité, ostentando además voz y voto en el mismo.</p>
<p><u>5.2. EGINKIZUNAK:</u></p>	<p><u>5.2. FUNCIONES:</u></p>
<ul style="list-style-type: none"> • Eginkizun hauek izango ditu: • Bizkaiko padel zirkuituko lehiaketa bakoitzaren amaieran epaile arbitroak eta, hala badagokio, BPFko kirol arduradunak edo txapelketako laguntzaileak bidaliko dizkien txostenak jasotzea, 	<ul style="list-style-type: none"> • Sus funciones consistirán en: • La recepción de los informes que al término de cada competición del Circuito Bizkaino de Pádel les será enviado por el/la Juez Árbitro, y en su caso, por el/la Responsable Deportivo FBP, o por el/la

hark egokitzen jo duenean.

- Jokalariak, klubak, babesleak eta BPZri eta bere lehiaketei lotutako beste batzuek bidalitako eskaerak, kexak edo jakinarazpenak jasotzea.
- Araudi honen ez-betetzeak zehatza eta benetan aplikatzea, baldin eta bertan jasotako alderdi guztietan gertatzen bada, betiere idatziz jakinarazten bazaizkio, edo Diziiplina Batzordeak ofizios jardutea erabakitzen badu.
- EBF ren Kirol Diziplinaren Araudiak araututako Jokabide Kodearen arau-hausteak zigortu ahal izango dira, bai eta araudi hau betetzera behartuta daudenek ez betetzea, lehiaketako partidetak justifikaziorik gabe ez agertzea, eta hemen araututako ekitaldietan oro har kirolen aurka jokatzeko ere.
- Epailen arbitroaren nahitazko txostena jaso ondoren, ekitaldi bat amaitu eta hurrengo 72 orduen barruan, Diziiplina Batzordeak, bere ordezkariak BPZ rankingean lortutako puntuak

Colaborador/a del Torneo cuando este hubiere considerado pertinente realizarlo.

- La recepción de las demandas, quejas o comunicados que les fueren enviados por los/as jugadores/as, clubes, patrocinadores y otros vinculados al CBP y a sus competiciones.
- La sanción, y aplicación efectiva de la misma, de los incumplimientos de la presente Normativa, que se produzcan en todos los aspectos que ésta contempla, siempre que le sean comunicados por escrito, o en aquellos casos en los que el Comité de Disciplina decida actuar de oficio.
- Serán susceptibles de sanción las infracciones del Código de Conducta regido por el Reglamento de Disciplina Deportiva de la FEP, los incumplimientos de la presente normativa por parte de aquellos que estuvieran obligados a su cumplimiento, las incomparecencias injustificadas a los partidos de competición, la conducta antideportiva en general que se produzca durante el desarrollo de los

<p>sarrera eman aurretik, automatikoki gertatzen diren honako zehapen hauek aplikatuko ditu, gerora erabat edo partzialki ezeztatu ahal izatearen kalterik gabe:</p>	<p>eventos aquí regulados.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Una vez recibido el obligatorio informe del/de la Juez-Árbitro, dentro de las 72 horas siguientes a la finalización de un evento, el Comité de Disciplina procederá a aplicar, antes de dar entrada a los puntos conseguidos en el Ranking CBP por parte de su representante, las siguientes sanciones, que se producen automáticamente, sin perjuicio de que, a posteriori, puedan ser revocadas total o parcialmente:
<p><u>5.3 ZEHAPEN-ARAUBIDEA</u></p>	<p><u>5.3 RÉGIMEN SANCIONADOR</u></p>
<p>Nazioarteko Padel Federazioak bere aplikazio berrikuspen korrelatiboetan idatzitako Padel Jokoaren Erregelamenduak arautzen duen Jokabide Kodearen arau-haustek zehatu ahal izango dira (2021eko maiatzaren 28ko data). Kode hori EPFren Erregelamenduen eta Diziplinaren edukiaren parte da, eta, beraz, araudi honek arautzen ez duen alderdi orotan modu osagarrian aplikatu</p>	<p>Serán susceptibles de sanción las infracciones del Código de Conducta regido por el Reglamento de Juego del Pádel redactado por la Federación Internacional de Pádel en sus correlativas revisiones de aplicación (actual de fecha 28 de mayo de 2021), el cual forma parte del contenido de Reglamentos y Disciplina de la FEP y, por tanto, de aplicación supletoria en todo aspecto no regulado por la presente normativa, así</p>

<p>behar da, bai eta araudi hau betetzera behartuta daudenek ez betetzea, lehiaketa partidetara justifikaziorik gabe ez agertzea, hemen araututako ekitaldiak garatzen diren bitartean oro har gertatzen den kirolen aurkako jokabidea ere.</p> <p>Epaile arbitroaren nahitaezko txostena jaso ondoren, ekitaldi bat amaitu eta hurrengo 72 orduen barruan, Diziplina Batzordeak, bere ordezkariak BPZ rankingean lortutako puntuei sarrera eman aurretik, <u>automatikoki gertatzen diren</u> zehapen hauek aplikatuko ditu, gerora erabat edo partzialki ezeztatu ahal izatearen kalterik gabe:</p>	<p>como los incumplimientos de la presente normativa por parte de aquellos que estuvieran obligados a su cumplimiento, las incomparencias injustificadas a los partidos de competición, la conducta antideportiva en general que se produzca durante el desarrollo de los eventos aquí regulados.</p> <p>Una vez recibido el obligatorio informe del/la Juez-Árbitro, dentro de las 72 horas siguientes a la finalización de un evento, el Comité de Disciplina procederá a aplicar, antes de dar entrada a los puntos conseguidos en el Ranking CBP por parte de su representante, las siguientes sanciones que <u>se producen automáticamente</u>, sin perjuicio de que, a posteriori, puedan ser revocadas total o parcialmente:</p>
INFRACCIÓN/ARAU-HAUSTEA	SANCIÓN/ ZEHAPENA
Recibir un W.O. en primer partido/ Lehen partidari W.O. bat jasotzea	Pérdida del 100% de los puntos/Puntuen % 100 galtzea
Recibir un W.O./ W.O. bat jasotzea.	Pérdida del 75% de los puntos logrados/ Lortutako puntuen % 75 galtzea
Recibir un W.O. con justificante médico/ Osasun-ziurtagiria duen komun bat jasotzea	*Pérdida del 25% de los puntos logrados/* Lortutako puntuen % 25 galtzea

<p>Primera aplicación del Código de Conducta/ Jokabide Kodearen lehen aplikazioa</p>	<p>Pérdida de 2/5 de los puntos obtenidos en la prueba/ Proban lortutako puntuen 2/5 galtzea</p>
<p>**Segunda aplicación del Código de Conducta/** Jokabide Kodearen bigarren aplikazioa</p>	<p>Pérdida de 3/5 de los puntos obtenidos en la prueba/ Proban lortutako puntuen 3/5 galtzea</p>
<p>* BPFko Lehiaketa Batzordeak balorazioa egin ondoren.</p> <p>** Jokabide Kodea 5 aldiz aplikatzen bada, aurreko txapelketetan lortutako puntuak kentzeko aukera egongo da.</p>	<p>*Tras valoración por parte del Comité de Competición de la FBP.</p> <p>** La concurrencia de sucesivas aplicaciones del Código de Conducta, hasta en 5 ocasiones, darán lugar a la posibilidad de retirada de puntos obtenidos en torneos anteriores.</p>
<p>Zehapen horiek ofizioz aplikatuko dira, txapelketa bakoitzean egin diren Jokabide Kodeen arabera, eta Diziiplina Batzordeak gaitasuna du puntuak galtzeko, egokitzat jotzen duen zenbatekoan, txostenean jasotako gertakarien larritasuna kontuan hartuta, edo beste edozein zehapen mota ezartzeko.</p> <p>Aurreko taulan jasotako zehapen automatikoak gorabehera, arau-haustek arintzat, larritzat eta oso larritzat jo ahal izango dira, EPF-FVPren DIZIPLINA ARAUDIAN aurreikusitakoaren arabera, eta horien zehapena Diziiplina Batzordeak erabakiko</p>	<p>Independientemente de estas sanciones, que serán aplicadas de oficio atendiendo a los Códigos de Conducta que se hayan realizado en cada torneo, el Comité de Disciplina está capacitado para sancionar con la pérdida de puntos en la cantidad que estime oportuna, atendiendo a la gravedad de los hechos reflejados en el Informe, o con cualquier otro tipo de sanción.</p> <p>No obstante las sanciones automáticas contempladas en el cuadro precedente, las infracciones podrán ser catalogadas como leves, graves y muy graves, de</p>

<p>du, justizia, ekitate eta proportzionaltasun printzipioei jarraituz, eta ohituraren eta bere ebazpen-memoriaren arabera. Ohartarazpen hutsetik hasi eta BPZren lehiaketak jokatzeko betiko ezgaikuntzaraino joan ahal izango da.</p> <p>Ekitaldien antolaketari dagokionez, Diziiplina Batzordeak epaile arbitroaren txostena, izendatutako jokalarien txapelketa ebaluatzeko inprimakiak, bertan dauden federatzaileen iritzia eta ekitaldiaren balorazio orokorra egiteko eta egoki deritzon moduan jokatzeko bidaltzen zaizkion iritzia aztertuko ditu.</p>	<p>conformidad a lo previsto por el REGLAMENTO DISCIPLINARIO DE LA EPF-FVP y su sanción será decidida por el Comité de Disciplina atendiendo a los principios de justicia, equidad y proporcionalidad, y con arreglo a costumbre y a su propia memoria resolutoria, pudiendo partir desde la mera advertencia hasta la incapacitación perpetua para disputar competiciones del CBP.</p> <p>Respecto a la organización de los eventos, el Comité de Disciplina examinará el Informe del/la Juez-Árbitro, los formularios de evaluación del torneo de los/as jugadores/as designados, la opinión de los/as federativos/as presentes y las opiniones que le sean remitidas para realizar una valoración global del evento y proceder como considere oportuno.</p>

<u>5.4 APELAZIO BATZORDEA</u>	<u>5.4 COMITÉ DE APELACIÓN</u>
<p>Euskadiko Padel Federazioko Lehiaketa Batzordeak ezarritako zehapenek Apelazio Batzorde bat dute, Diziplina Batzordearen bigarren instantzia gisa. Pertsona bakarreko organoa da, ospe handiko legelari baten laguntza duena. Apelazio-epaile bakarra izango da, eta haren aurrean aurkez daiteke dagokion eskabidea, helbide honetan: info@bizkaiapadel.com</p> <p>KIROL DIZIPLINAREN ARAUDIA EPF</p> <p>https://www.padelfederacion.es/Araudiak</p> <p>Legelari hori izendatzea eta kargutik kentzea BPFko lehendakariari dagokio. Apelazioko epaile bakarraren eskumena da, federazioaren bigarren eta azken instantzian, Lehiaketa Batzordearen erabakien aurka jarritako errekurtoez arduratzea, indarrean dagoen araudian aurreikusitakoaren babesean.</p> <p>BPFko lehendakaria ezin izango da apelazio-epaile bakarra izan.</p>	<p>Las sanciones establecidas por el Comité de Competición de la Federación Vasca de Padel cuenta con un Comité de Apelación, a modo de segunda instancia del Comité de Disciplina. Se trata de un órgano unipersonal, atendido por un/a jurista de reconocido prestigio que actuará como Juez Único de Apelación y ante el que se puede presentar la pertinente solicitud a través de info@bizkaiapadel.com</p> <p>REGLAMENTO DISCIPLINA DEPORTIVA FEP</p> <p>https://www.padelfederacion.es/Reglamentos</p> <p>El nombramiento del antedicho jurista así como su cese corresponderá al Presidente de la FBP. Es competencia del/la Juez Único de Apelación conocer, en segunda y última instancia federativa, de los recursos interpuestos contra los acuerdos del Comité de Competición, al amparo de lo previsto en la normativa</p>

	<p>vigente.</p> <p>El/la Presidente/a de la FBP no podrá ser el/la Juez Único de Apelación.</p>
<p><u>5.5 Agintaldiaren iraupena eta parte ez hartzeko eta errefusatzeko arrazoiak.</u></p>	<p><u>5.5 Duración del mandato y causas de abstención y recusación.</u></p>
<p>BPZ Diziiplina Batzordeko eta Apelazio Batzordeko kideen agintaldia lau urtekoa izango da.</p> <p>Bi komiteetako kideei aplikatuko zaizkie administrazio-prozedura erkidea arautzen duen Estatuko legerian (39/2015 Legea, urriaren 1ekoa, Administrazio Publikoen Administrazio Prozedura Erkidearena) aurreikusitako abstentzio- eta errefusatzeko-arrazoiak.</p>	<p>La duración del mandato de los miembros del Comité de Disciplina CBP y del Comité de Apelación será de cuatro años.</p> <p>Serán aplicables a los miembros de ambos comités las causas de abstención y recusación previstas en la legislación del Estado reguladora del procedimiento administrativo común (Ley 39/2015, de 1 de octubre, del Procedimiento Administrativo Común de las Administraciones Públicas)</p>